KAFKAOKUR*





KAFKAOKUR

Fikir, Sanatve Edebiyat Dergisi "...benedebiyattan ibaretim." Franz Kafka

Aylık Edebiyat Dergisi | Sayı 34 - 10 TL kafkaokur.com - kafkadukkan.com - instagram: kafkaokur - twitter/kafkaokurdergi

Imtlyaz Sahibi: Gokhan Demir' - Yayın Yönetmeni: Gökhan Demir - Editör: Merve Özdolap Sanat Yönetmeni: Rabia Gençer - Kapakı: Tülay Palaz - Arka Kapakı: Zülal Öztürk Düzetli: Fatih Cerrahoğlu - Yayın Danışmanı: Baran Güzel

> Adres: Firuzağa Mah. Yeni Çarşı Cad, No:39/1 Beyoğlu, İstanbul İletisim: okurtemsilcisi@kafkaokur.com

ISSN: 2148-6824 Yayın Türü: Yerel, Süreli Yayın Baskı: İleri Basım Matbaacılık Ambala) Reklam Tanıtım Yayıncılık ve Teknik Hizmetler Ticaret A.Ş Büyükçekmece, İstanbul Tel: [2] 1454 35 IO Matbaa Sertifika Nor. 33316

Dağıtım: Turkuvaz Dağıtım Pazarlama A.Ş.: (216) 585 90 00 İllüstasvon, Fotoğraf, Kolal

Tülay Palaz - Yeliz Akın - Rabia <mark>Gençer - Rabia Aydoğ</mark>an - Ömer Faruk Yaman Eren Caner Polat - Berna Yangın - Ezgi Karaata - Zülal Öztürk

Yazılar

Glzem Demirel, Leonardo Da Vinci · Arzu Uysa(Gösterilenin Gizinde Leonardo Da Vinci'nin "Kakımlı Kadın" Portresi
Nihan Özkoçak, Bay Gergedan · İsahag Uygar Eskiciyan, Fırtınaya Söyle Artık Benden Kaçmasın

Arzu Uysal, Yüksek Rönesans Estetiğinin İlk Gerçek Örneği: Son Akşam Yemeği

Gonca Özmen, Adalet: Bir Vicdan Yoklaması - Baran Güzel, Herkesin Kıyameti Kendine Ömer Okatali. Gökvüzü Sakinleri - Son er Sert. Da Vinci Sifresi

İpek Atcan, Köşesiz Köşe: Yıla Müzikli Veda - Deniz Bayav, Leonardo Da Vinci'de Sanat ve Bilim Etkileşimi

Bahri Butimar, Kalabalık Bağırıslar

©Her hakkı saklıdır Budergide yer alan yazı, makale, fotoğraf ve illüstrasyon lar elektronik ortamlarda dâhil olmak üzere yazılı izin olmakszın kullanılamaz.

Dergideki numaralandırılmış metinler içi www.kafkaokur.com/kaynak

Insanlar onları duyamayan insanlarla konusurlar: gözleri acık olacakter, ama gorneyecekler. Oularla konusacaklar ve cevap verilmeyecek. Kulakları olan ama duymayacak insanlardan iyilik yalvaracaklar. Kör olanların önüne ışığı koyacaklar.

BAŞKA BİRİ OLMAYA

Yaşamın sürekliliği içinde, Bir dağ, bir dağ ile tanışabilir mi? Bir dağ, bir dağ ile çarpışabilir mi? Bir dağ, bir dağ ile kavuşabilir mi?

Ben miyim yanılan, siz misiniz çok bilen? Velveleye hiç gerek yok. Sizi size bırakıyorum. Kayboluyorsunuz.

Ruhunun ruhuma dokunuşu sonsuza uzanış, Yüzündeki çizgiler yalnızlığımıza, Olmayı bıraktığımız yerdeyiz, Başka biri olmaya...

> Gözümü kapattım, Verdiğin huzur,

Bize verilen söz'ler değil Bize son'lar hiç değil Bize huzurun Güneş'e doğru akışı gerek Pina.





Gizem Demirel

LEGNARDO DA VINCI

Mucit, bilim insanı, ressam, filozof, mühendis. . Kendinden beş yüz yıl sonra bile hâlâ çoğumuzu büyüleyen evrensel bir ruh. On beşinci yüzyıldan on altıncı yüzyıla geçişte, gerek sanat gerek bilim alanında kendinihiç durmadan geliştirerek ve çoğum ötesinde bir bilimsel yaklaşıma sahip olarak bizim için Rönesans'i âdeta somut lastıran simi. Leonardo da Vinci.

KÜÇÜK LEONARDO

İtalya'da, Floransa yakınlarında, Toskana'nın tatlıkücük kasabalarından biri olan Vinci'de zen gin bir noter baba Piero ile kövlü kızı anne Caterina'nın oğlu olarak 15 Nisan 1452'de dünyaya gözlerini açar Leonardo da Vinci. Annesi Caterina, eczacı babasıyla birlikte yaşayan meraklı bir kız çocuğudur. Çocukluğunu kırlarda dolaşarak geçirir ve bu gezintilerinden birinde komşuları Piero ile tanışır ve aralarında büyük bir ask doğar. Gel gelelim, Piero'nun ailesi zen gin, Caterina ise bir kövlü kızıdır; vani imkânsız bir ask. Dolavısıyla Caterina hamilekaldığındaeylenmeleri mümkün olmaz. Bu yüzden, Leonardo annesiyle çok kısa bir süre birlikte yaşar. Babasıyla birlikte, Piero evlenene dek iki kişilik bir yaşam sürerler, kasabada, doğayla iç içe... Çocuk sahibi olamayan ve kalbinde büyük bir annelik aşkı taşıyan Albiera üvev annesi olunca cocukluğunu ve ilk gencliğini sevgivle, sefkatle gecirir Leonardo, Babası cok çalısan bir noter, yükselme planları olan dönemin önde gelen hukuki ve bürokratik vetkililerinden biri olsa da ailehavatını seven, onlardan kopuk yaşamayan bir adamdır. Albiera'nın vefatının ardından, Piero emekli bir noterin kızı olan Francesca ile evlenir. Sonraki hayatı boyunca da 2 eşi ve 12 cocuğu daha olur. Öğrenimi plansız, programsız ve kuralsız ilerler Leonardo'nun. Dedesi Antonio, amcası ve onu vaftiz eden peder Piero tarafından eğitim görür. Yaratmaya ve yaratıcılığa o yaştan itibaren yatkın olan bu genç, iki eliyle de aynı kalitede yazı yazar ve hattasol eliyle, sağeliyle yazdıklarının aynadanbir yansıması gibi gözükecek şekildetersten yazabilir. Hayatı boyuncabu karakteristik yazmastilini kullanır. Babası cocuğunun bu düzensiz ve ver ver eksik eğitiminden dolavı ailede süregeldiği gibi hukuksal alanda bir is yapamayacağını bildiğinden ona aba-

Çizdiğim her resim, kendi hayatıma sorduğum bir soruydu. Leonardo da Vinci ktis kullanmayı öğretmeye karar verir ancak görür ki genç Leonardo, temel aritmetik işlemlerin nasıl kolaycı çözeceğini bilemez, Yunanca hatta Latince okumakta güçlük çöker. Bilim ve edebiyat öğrenimindeki noksanlıklar, her zaman sorular sorup gözlemlerinden kendi kurallarını çıkarabilen Leonardo'nun rubunun, aralıktan yolunu bulanı şık huzmeş gibi sızmansan olanak saşılar aşılında.

DÖNÜSÜM

1466 yılında, Leonardo 14 yasındayken köklü bir değisiklik yasanır, doğal hayat yerini şehir hayatına bırakır. Ailesiyle birlikte kasabalarından çıkar, Rönesans dönemi Floransa'sına taşınırlar. Yetişkinliğinde çok nüktedan biri olarak tanınan Da Vinci, karikatür çizmekten keyif alır. Birkaç senedir onu gözlemleyen babası da bu çizimleri arkadaşı ünlü ressam Andrea del Verrocchio'ya gösterir. Gördükleri karşısında havrete düsen ressam, dönemin en meshur atölyelerinden biri olan kendi atölyesinde, geleceğin büyük yetenekleri olabilecek, umut vadettiğini düşündüğü gençlerle beraber eğitime alır Leonardo'yu. Burada resim yapmanın dışında, desen, renkler, mimari, heykel gibi bircok sev öğrenirler. Kendine has bir sanat dili olusturmustur ve tüm öğrencileri de bu dili öğrenirler ve kullanırlar. Verrocchio süphesiz Leonardo'nun eğitiminde en temel etkiye sahip olan isimdir. Bilinen ilk desen ve eskiz çalışması Arno Manzarası onun natüralist ve gerçekçi bakış açısının ilk ipuçlarını barındırır. 1472'de çok prestiili bir topluluk olan Floransalı Ressamlar ve Hevkeltıraslar Loncası'na kabul edilir. Bu durum, sanat eğitimini tamamlamış bağımsız bir ressam olarak kabul edildiği anlamına gelir ve evlilik dışı bir çocuk olduğundan üniversiteye gidem em iş genç Leonardo için çok gurur verici bir gelismedir.

1476'ya kadar ustası Verrocchio ile kalsa da 26 yaşına girdiği yıl,tabiricaizse boynuz kulağı geçtiğinden onun yanından ayrılır, senelerdir oluşturduğu estetiği ve zevki bohcasında, kendi volculuğuna çıkar. Dönemin Floransa'sında iki büyük aileden biri olan Medici'ler özel olarak onu görevlendirir ve Milano'va dük Ludovico Sforza'nın yanına gönderirler. Sforza ailesinin düzenlediği etkinliklerden sorumlu olduğu gibi kraliyet ailesinin portrelerini de çiziyordur. Aynı zamanda tiyatrolar için çeşitli aletler geliştirmesi bu dönem yoğunlaşan teknik çizim yeteneğinin göstergesidir. Askeri aygıtlar, makineler ve benzeri tasarımlar geliştirir. Yalnızca teknik değil, bilimsel çizimler de yapar. İnsan vü cudunun oranına, anatomiye çoğalan ilgisi bu alandaki çizimleriyle ve derin çalışmalarıyla meyve verir. Dokumacılıktan, saatin geliştirilmesine kadar çeşitli teknik projeler üzerinde çalışır. Lakin Milano'ya asıl gelme sebebi Sforza'nın babası için dev, atlı bir anıt tasarlatmak istemesidir. Leonardo, 70 ton bronz kullanılacak atlı heykel anıtının alçıdan ana modelini ve planlamalarını bitirdiğinde kullanılacak bronz, şehri VIII. Charles'a karşı savunmak için top hazırlığına aktarılır. Dolavısıyla bu anıt alcı bir modelden öteve gidemez. 1483'te. başyapıtlarından biri olan Kayalıklar Madonnası'nın çalışmalarına başlar. Merkezde Meryem Ana, sağında bebek İsa, solunda bebek Aziz Yahya arkada Cebrail vardır. Kutsal bir teması olan resimde Meryem'in bakışları derin bir şekilde esere bakan kisinin gözlerine doğrudur, sadece kişileri aydınlatan ışık kullanımı ile ruhani bir boyut kazandırdığı eserinde Leonardo kayalar ve dağları kaybolur biçimde resmedişiyle, bakan gözleri zamandan ve mekândan soyutlar. 1492'de "Însan vücudunun Vitruvius'a göre oranı" olarak da bilinen bir kare ve bir daire içinde idealize edilmiş çıplak bir erkek bedeni olan Vitruvius Adamı'nı çizer. Ünlü mimar Vitruvius Pollio'nun eserinden ilham almıştır, onun notları çizime eşlik eder. Leonardo'nun insanı doğa ile ilişkilendirmeye yönelik girişimlerini, insan vücudunun işleyişinin evrenin çalışma



sistemiyle benzerliğini gözler önüne serer. Temelinde evrende her şeyin birbiri ile bağlantılı olduğuna duyduğu inanç vardır.

EVRİLME

1499 vili Sforza'nın sonu olur. Fransa Kralı VII. Henry iktidarı devirir. Sforza'nın bitisi Leonardo'nun Milano'dan dönüs canlarının calmasına sebep olur. Bu zaman diliminde Leonardo, II. Beyazıt'a bir mektup yazar. Ona, Galata ile İstanbul arasında kurulacak bir köprü tasarısını sunar. Mektupta, Boğaz'a da açılır kapanır bir köprü yapma fikrinden bahseder. Belki de tarihte Boğazici Köprüsü (ikrınin birinin aklına ilk düsüsüdür bu, kim bilir. Bu projelere olumlu bir dönüs olmaz. Daha sonra Leonardo. Venedik'e gider. Mühendis kimliği ile, isgalcilere karsı bir savunma tek niği geliştirmek içindeştek verir. 1500'de Floransa'ya döner ve bir dahaonun peşiniasla bırakmayacak olan Mona Lisa tablosunu yapar. Bu kadının gerçekte kim olduğu tam olarak aydınlatılamamıştır fakat tüccar del Giconda'nın karısı olduğu düşünülmektedir. Kendi portresiyle birebir aynı oranlara sahip olması nedeniyle, aslında kendi otoportresi olduğu da sövlenir. Ardından iktidar ondan ve cağdası Michelangelo'dan sehrin tarihini anlatan iki büyük duyar resmi vapmasını ister.

Sonta Maria delle Grazie Manastur'nın yendehanesirin duvannda bulunan Son Akazı Promği İsallosu, çırımla giden sona gelmeden önce, İsa'nın yende massındı havarıllerin jelirdinen birinin ikadisine hanet edeceğini söylemesinden homessonrasının resmid Ere Ere İr bulmazıya benerellir. De Vinei Şifresi kitabıyla da bu yönü de alınımştır. Boyaya zarar veren fazla yerillikçi bir kuntma tekniğinden delayı iki sanatçının eseri de yarımk alırı

Bu donem Leonardo'nun bilme olan meraki iyke artan. Matematikk yapup kakur, insan anatomisi araştımılarına hayvan anatomisini de ekler, kuşların uçuşlarını inceler. Fannazlırı tarafındını işçəl deline ve Charles d'Amboise hükümetine bağlı olan Milano'ya gittiğinde de bu çalışmalarına devam eder. Hayatı boyunca time ilyeması çalışmalınını Gebr adıl defterlerde toşlar. Dağlarda yüksek irifada bulunan kablı fosillerinin varlışma bir açıldının gelirir. Neliri suyunun harkecini ve sonuçta meydana gelen ercuyonu ve yışığımı araştırır. İrasan anatomisini daha derin çalışıbilmek için kilkseden kadavraları inceleme izmi alır. Mezafikardın gizike ce celeri adığığı dasoyılenenler arasında lakin doğruluğu bilinmiyor. Bütün çalışmalarında Leonardo da Vinci rasyonel, titiz, gözlem temelli bir yöntem izler. Bunların çalınmasından paranoyaklık derecesinde korktuğu için her şey Codex defterlerinde sifrelidir.

SON

Charles d'Amboise'ın ölümü üzerine Fransızların 1512'de Milano'dan cekilmesi sonucunda, Leonardo son villarının bir bölümünü Roma'da, ona en basından beri kol kanatgeren Medici'lerin hizmetinde gecirir. Vatikan sarayında aile için çalışır. 1516'da Giuliano de Medici de ölünce sarav ressamı olması için kral tarafından Fransa'va davet edilir. Havatının son senelerini Amboise Satosu'na birkac vüz metre uzaklıktaki Cloux Satosu'nda geçirir. Bas ressam olması haricinde mimari ve mühendislik bilgisi gerektiren islere vardım eder.

1518 senesi ona ağır bir hastalık getirir ve bu hastalık onu 67 yaşında, bir sonraki yılın 2 Mayıs'ında alır, götürür. Ardında bıraktığı on binlerce belge, el yazısı notu, çalışma, çizim, oldukça hızlı bir şekild¢ dağılır ve kaybolur. Geçen yüzyıllar boyunca sadece bir kısmı toparlanabilir. Düşünebiliyor musunuz? Bize ulaşan bu dehanın sadece küçük bir kısmı. Da Vinci'nin daha az değinilen, cok daha farklı boyutta kıymetli başka miraşları da yardır, çağlar ötesinden günümüzdeki sorunlara değinen. Ortalama insanın görmeden baktığını, duymadan dinlediğini, hissetmeden dokunduğunu, tat almadan vediğini, fiziki bilince erismeden hareket ettiğini, koku bilincine ulasmadan nefes aldığını ve düsünmeden konustuğunu" sövler ve sövle öğütler:

"Sanat bilimini calısın. Bilim sanatını calısın. Görmeyi öğrenin. Tümünü, herşeyin bir şekilde her şeyle bağlantılı olduğu bilgisinin ışığında uygulayın."

Sanki günümüzün yıldızı, üzerine çok konuşulan "farkındalıkka vramı"nı ilk düşünen deyine oymuş gibi. Duyularını aç, bakış açını genişlet ki bağlantıyı gör.

"İnsanlığın, acı çekmesine neden olan en büyük aldanışı, kendi fikirlerdir."

sözü de vine vüz vıllar öncesinden gelip modern insanın vasadığı olaylardan ziyade, o olaylar hakkında kafasının içinde vorumlar vapan sesin mahkûmu olduğuna, stresinin, mutsuzluğunun acı cekmesinin sebebinin bu ses olduğuna parmak başmış,

"Kesilen agac filizlenivor veniden. umutluvum hālā..."

yazmış sonra bir de. İnsandan, toplumdan, insanlıktan, doğan güneşten, ışıldayan ay ve yıldızlardan, gelecek gün den, doğacak çocuktarı, dü nyanın hiç avak basmadığın topraklarından bile umudunu kesme der gibi. .. Güzel şeyler de olacak.

LEONARDO DA VINCI HAKKINDA AZ BİLİNEN GERCEKLER

- · Basarılı bir sekilde lir calıyordu. Hatta ilk kez Milano'va gönderildiğinde bir ressam veva mucit dežil, bir müzisvendi.
- . 1910'da, Sigmund Freud, Leonardo'nun escinsel olduğuna fakat bu erotik vönünü sonu gelmeyen arastırmalara dönüstürdüğünü iddia ettiği devrimci bir psikanaliz calısması yayınladı. Gencliğinde birkac erkek arkadası ve o sodomi ile suclandı. Bu idam edilmesine neden olabilecek ciddibir suçlamayken 24 vasındaki Leonardo beraat etti, ancak bu suclamanın ağırlığı onun iki yıl boyunca hiçbir şey yapamamasina seben oldu. Leonardo'nun kadınlarla hichir iliski si olmadı, hiç evlenmedi ve çocuğu yok tu. Gerçek ten de, defterlerinde erkek-kadın ilişkişinin onu tikşindirdiğiniyaz mıstı.
- · Guardian gazete sinde se nel erönce yayınlanan bir makale bu tür fikirlerin yayılmasından ve kabul görmesinden cokönce Leonardo'nun havvan haklarını savunduğunu ortava kovdu. Da Vinci'nin o zamanlar Îtalya'da eycil havyan olarak ye ya yeme ği yapılsın diye satılan kafestekik usları sad ece ucup özgür kalmalarını sağlamak için satın aldığına inanıldığından bahsedilir.

"İnsanlık, 'havvanların kralı' değil, sadece 'canavarların kralı"

dive vazmıştır defterine. Yani insanın diğer can-

lılardan dahagüçlü bir yaratık olduğunu kabul ederve hayvanları katliamiçin yetiştirmeye yönelik güç kullanılmasına öfkelenir. "İnsan, hayvanların şahıdır.

> Yabanilikte hiçbir hayvan insanın eline su dökemez. Hayvanları öldürerek yaşarız biz, birer mezarlığız biz."

demiştir. Serge Bramly'nin kitabında "Leonardo havvanları o kadar seviyordu ki vejetaryanoldu" diye yazmistir. Freud bir keresinde "Leonardo da Vinci karanlığın icinde cok erken uyanan bir adam gibiydi, diğerleri hala uvuvordu" demis, haksız savılmaz övle de ğil mi?

 Başladığı bir işi bitirmeme ve erteleme sorunu vardı. Aslında ilgi alanı yelpazesi genellikle dikkatinin dağılmasına neden olmuş ve mükemmeliyetçiliği onu bitirdiği bir resmi resmen bitmis ilan etmekten alıkovmustur. Sorun, Da Vinci'nin ise başlamaması değil sürekli veni bir konuda çalışmaya başlaması ve daha önce başlamış olduk larını bitirmeyi ihmal etmeşiydi. İngilizce'de bu durumu anlatan bir terim var: Expert Generalist. Yani uzman kültürlü kimse dive cevrilebilir. Bu da su demek: Tek il bir beceriye yeva ilgiye sahip olmaktan ziyade, bir cok farklı alanda uğrasıp calısan, vetenek ve kapasitesini geliştiren, benzerliği bulunan veva bulunmayan dallardan genis bir repertuyar oluşturan kimse. Da Vinci'yi essiz kılan da bu bir yığın yetenek ve sadece bir tanesine odaklanmak istememesi olmuştur. Tam da bu yüzden, değerli ve benzersiz olan bir şey yaratmak için sürekli olarak birbiriyle ilgisiz iki veya daha fazla alanı -teknoloji ve doğa, ansiklopedi ve astroloji, anatomi ve sanat gibi- birbirine bağlamıştır. Walter Issacson kendisi hakkında yazdığı biyografide "Otuzuncu yaş gününe yaklaşırken, Leonardo 30 yaşın dehasını kurmuştu, ancak bunu herkese açıkça gösterebileceği çok az şeyi vardı." diye not etmiş. Araştırırken yabancı bir makalede "Eğer da Vinci bile kendini 'hiçbir şey'i tamamlamadığı için sıkıyorsa belki de hepimizin algılarımızı ve kendimizden beklentilerimizi biraz soğutmamız gerekir." diye bir cümle gözüme carptı. Belki sizin de zihninizde bir verlere dokunur.

Yitirilebilen şeye zenginlik denmez. Gerçek mülkümüz ve sahibinin gerçek ödülü erdemdir. Erdemi yitirmek olanaksızdır, yaşam bizi bırakmadıkça bizi bırakmaz o. Malı, mülkü ve dışsal zenginliği ise her zaman korkarak tut elinde; bunlar çöğu zaman onları yitiren sahiplerini aşağılanma ve alayla baş başa bırakırlar.

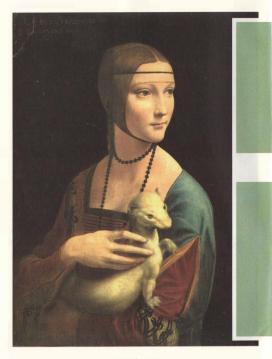
> Da Vinci uykusu denilen bir uyku sistemi geliştirmiştir. Daha çok çalışabilmek için her dört saat karşılığında on beş dakika uyur, böyldikle günün sadece bir buçuk saatini uyuvarak geçirir.

Leonardo da Vinci

- 1519'da öldüğünde, 6000'den fazla sayfa eden defterlerinde sadece dehasından akan notlar, (zizimler, hesaplar yöktur. Kişisel fikirleri, market alışveriş listeleri ve hözünlü şakalarla doludur. Ayrıca ilham kaynaklarını, kalıcı şöhret arzusu ve derinden hissettiği kirginliklar ayrıntılı olarak anlatılmıştır.
- Mona Lisa eseri hakkındaki teorilerden biri; kadının hamile olduğu ve bunu sakladığı için yüzünde bir tebessüm olduğudur. Ayrıca 2005'te Amsterdam ve Illinois Üniversitesinde geliştirilen bilgisayar programı, Mona Lisa'da toplam 5 ifade tanımlar: Muthluk: %83 Kücümseme %9 Korku: %6 Öfke: %2 Nötr. %1
- Bill Gates, Da Vinci'nin kendi eliyle yazdığı asl makalelerinden birini 1995 yılında 30 milyon dolara satın alınış ve Windows 95 sürümü işletim sistemi yazılımında kullanmıştır.
- Aralık 2000'de, paraşütçü Adrian Nicholas, Leonardo'nun tasarımlarından birinden yapılmış bir paraşüt kullanarak Güney Afrika'da bir atlayış yapıp sorunsuz bir şekilde yere inmiştir.
- Bir daha başmızı yukan kaldırıp məsməvi bir gökyüzü gördüğünüzde hatılamanız için bir nöt: Gökyüzünün neden məvi olduğunu hakkındaki açıklamanın tarihte ilk defa Leonardo da Vinci'den geldiğini biliyor muydunuz? Açık, bulutsuz bir gündüz vakti gökyüzü məvidir çünkü havadaki moleküller güneşten yansı yarak kırmız'dan och məvi işak sacarlar.



Sayı 34 - Dosya - K. 11



Sayı 34 • Resim İnceleme • K. 12

Arzu Uvsal

GÖSTERİLENİN GİZİNDE LEONARDO DA VINCI'NİN "KAKIMLI KADIN" PORTRESİ

Birçok alandaki çalışmalarıyla önemli bir bilim adamı ve sanatın farklı alanlarındaki usta yapıtlarıyla Rönesans Dönemi sanatçısı Leonardo da Vinci'nin (1452-1519) *The Lady With An Ermine* (Kakımlı Kadın) adlı yapıtı, tamamladığı az sayıdaki pottrelerden birdir. Resim, Yüksek Rönesans Dönemi özelliklerini içerir. Kraköw Ulusal Müzesi'nde sergilenen yapıt, 40,3x54,8 cm boyutlarında, beyaz astar (gesso) ve kahverengi alt boya tabakası ile astarlanmış ceviz ahşap panel üzerine yağılboyadır. Leonardo'nun 1489-90 yılları arasında ürettiği resim, bu tarihlerde hizmetinde çalıştığı Milan Dük'ü olarak bilinen Ludovico Sforza veya diğer adıyla Ludovico il Moro tarafından sipariş edilmiştir. Portredeki kişi 16 yaşında genç bir kız olan Cecilia Galleranı'dır. Rivayete göre, "Sforza'nın Beatrice d'Este ile evlendiği yıl, en sevdiği metresi olarak bilinen Cecilia onun çocuğunu doğurmuştur."

1

Kahmlı Kadın adlı resimde bir kadın figürü ile bir hayvan figürü görülmektedir. Alınıdan geçen ince bantıla sikşitrılmış örgülü açık kahverengi saçı ve onun üzerinde yer alan şeffaf örtü ile betimlenmiş kadının iri ela renkli gözleri, zarif burnu
ve dudaklarıyla hafif gülümsemekte olduğu gözlenmektedir. Boynundaki siyah taşlı
kolyesi ile de dikkat çekmektedir. Figürün vücudu hafif sağa dönerken başı tam tersi
yönde hareketle sola dönük olarak betimlenmiştir. Kucağındaki gelinciğe benzeyen
hayvan figürünün de yine kadın figürü ile aynı yöne doğru baktığı görülmektedir.
Geniş kare yaka elbisenin gögüs üzerinde ve kollarda yer alan detaylarıyla şik bir
elbise olduğu anlaşılmaktadır. Elbisede lacivert ve kırmızı, geri planda ise siyah renk
etkin olarak kullanılmıştır. Ayrıca, resmin geri planının sol üst köşesinde de dört kelimeden oluşan bir yazı göze carpar.

Resimde kullanılan ısığın en dikkat çekici plastik öge olduğu düşünülebilir. İşık resmin sağından girerek figürün yüzüne, omzundan göğsüne, eline ve kucağındaki hayvan figürüne yansıyor. Geri kalan alanlar gölgeler içerisinde bırakılmış.
Arka planda yer alan siyah renkli alan ise resme derinlik kazandırırken figürü de ön
plana çıkarıyor. Mekânda bu rengin yarattığı boşluk duygusı figürüngiset ve mimikleriyle doldurulmuştur. Resimde figürün dikey olan hareketi elin yatay olan hareketi
ile dengelenmiştir. Figürlerin bakış yönleri de bu dengeyi sağlayan diğer unsurlar olarak yerini alıyor. Leonardo'nun ışık-gölge ve anatomiyi kullanmadaki ustalığı resimde
güçlü şekilde sezilmektedir. Anatomiye örnekse; sağ elindeki detaylar, kadın figürünün kucağındaki havvanın ayrıntıları, gözlerdeki bakışın detayları gib. Bütün bunnun kucağındaki havvanın ayrıntıları, gözlerdeki bakışın detayları gib. Bütün bun-

ların yanı sıra Kakımlı Kadın, Rönesans resminin çeşitli tekniklerini örneklendiren önemli bir yapıttır. İlk bakışta Leonardo'nun Chiaroscuro (figürün üç boyutlu görünümü arttırmak için gölgeyi kullanımı) tekniğini kullanmadaki ustalığı göze çarpar. Avrıca, sanat tarihinde ilk kez Leonardo'nun uvguladığı tekniklerden biri olan Sfumato tekniğinin bu resimde cok etkili sekilde kullanıldığı gözlemleniyor (Sfumato, aydınlık alanlardan karanlık alanlara geçişlerde tonların birbiri içerisinde eritilmesiyle rengin yumuşatılmasıdır.) Tekniği özellikle gözlerin ve ağzın etrafında, ince ve çok kademeli tonal değişiklikler yaratarak kullanmıştır. Bunlara ek olarak resmin "X-ray ve mikroskobik inceleme ile elde edilen görüntülerinde, Leonardo'nun öğretmeni Andrea del Verrocchio'nun atölyesinde öğrendiği teknik olan ve resmin alt vüzevi üzerinde olusturulan kömürle cizilmis bir eskiz olduğu ortava cıkarılmıştır. Ayrıca, resmin eskizinin sağında bir pencere olduğu, ancak daha sonra silinmiş olduğu bulunmuştur. Laboratuvar analizleri Leonardo'nun parmak izlerini de boya yüzeyinde ortaya çıkarmış ve parmaklarını boyayı karıştırmak için kullandığını kanıtlamıştır." Resim, "iddialara göre 19. yüzyılın ortalarında Eugene Delacroix tarafından orijinalinde mavimsi gri olan arka planı siyah olarak veniden boyanmıştır."3

Yapıtta yer alan model Cecilia Gallerani, aristokrat olmayan aileden gelmesine rağmen onlardan biri gibi görülmüş ve entelektüel yetenekleriyle de dikkat çekmiştir. Resimde Cecilia'nın kıyafeti, saçı ve aksesuarlarına bakıldığında çok sade şekilde gösterildiği gözden kaçmaz. Leonardo belki de modelin aristokrat aileden gelmediğini yurgulamak için böyle bir görünümle izleyiciye sunmus olabilir. Cecilia, Milano'da coazone adı verilen yaygın saç toplama biçimi ile görülmektedir. Bu saç modeli "... 70'lerden beri İspanyol soyluları tarafından biliniyordu. Yüzü süsleyen iki büyük saç bandıyla oluşturulur ve daha sonra uzun örgülü bir kuyrukla tamamlanır. Saç, değerli bir bone içinde toplanır ve kuyruk, tranzado adı verilen bir çeşit kılıfın içinde bulunur. Leonardo'nun portresinde saçlar, kaşları ile aynı hizada görünen, kenarlığı olan değerli seffaf ipeksi bone içinde bir arava getirilir."4 Vüçudun durusu, saçın modeli veva diğer ayrıntılar Cecilia'nın yüzüne ve kakıma daha dikkatlı bakmayı sağlıyor. Abartıdan uzak sadeliğin ön plana çıktığı bu resim, izleyicisine daha derin ve öte anlamlara yönelmesi için fırsatlar sunuyor. Örnekse; Cecilia'nın giydiği zarif elbise... Cecilia "1489'da Napoli Kralı'nın torunu Aragonlu Isabella'nın Gian Galeazzo Sforza'yla evlendikten sonra moda olan 'İspanyol' tarzı bir elbise giymektedir."5 Elbisesi altın islemeli kare vakaya sahiptir. "Omuzlarından birini saran örtüve sbernia denir ve özel kesimli ipekten yapılır. Bernia denen İspanyol giysisinden gelir."6 Altın astarlı mayi sbernia dikev bir açıklıkla modellendirilmiştir. Elbişenin kol ve omuzları kestane renginde 'Leonardo'nun düğümleri' (nodi di Leonardo) olarak bilinen özel süslerle dekore edilmiştir. "Hiçbir araştırmacı onlara dikkat etmemistir. cünkü bunlar resmin karanlık kısımlarında yer alırlar ve yeniden boyanarak kısmen deforme olmuşlardır." Korse önündeki siyah cizgiler ve kolların bantlarının da yeniden boyandığı belirtilmektedir. Boynuna iki kez sarılmış siyah taşlı kolyenin ise solgun tenini öne çıkarmak için yerleştirilmiş olabileceği düşünülmektedir. Kolyenin siyah kehribardan yapılmış pahalı bir takı olduğu bilinmektedir. Ayrıca bu simsiyah renkli kolyenin, Sforza'nın takına adı olan il Moro'dan dolayı Sforza'nın kendisine bir gönderme olduğu belirtilir. "Il Moro veva The Moor kelimesinin Türkce karsılığı ise Mağribi'dir."8 Kuzey Afrika ülkelerinde (Fas, Cezayir, Tunus, Batı Sahra vb.) yaşayan insanları tanımlar. Buradan da Leonardo'nun bu kolvevi resme sembolik olarak verlestirmiş olabileceği düşüncesi ortaya çıkıyor. "... büyük olasılıkla Ludovico'nun çok siyah saçına veya belki de onun esmer tenine (bir Moor'a benzediğini düşündürmektedir) isaret eder."9 Cecilia, kucağında Milan Dükü Ludovico Sforza'nın hanedan arması olarak kullanılan kakım ile betimlenmiştir. Kakım diğer adıyla ermin, "Etciller (Carnivora) takımının sansar giller (Mustelidae) familyasından bir memeli türü. Uzunluğu 30, kuyruğu 10 santimetre, tüyleri yazın esmer kırmızı, kışın beyaz renkli olur ve kuvruğunun ucu daima karadır. Kürkcülükte cok değerlidir. Avrupa, Asva ve Kuzev Amerika'da yasar."10 Gelincik ye kokarcaya benzeyen bu hayyan, kakum, as, hermelin veva büvük gelincik olarak da bilinir. Eskiden Avrupa'da kakımınbeyaz kürkünden krallara, yar gıçlara özel kürklerin yapıldığı bilinmektedir. Leonardo'nun resmindeki kakımın, Cecilia'nın saflığına ve ılımlılığına gönderme olarak yani sembolik nedenlerle resme yerleştirildiği söylenebilir. Şöyle ki beyaz kürkü geleneksel olarak saflığın göster gesidir. Leonardo'nun Codex Leicester adlı defterinde, kakım üzerinde çokça çalıştığı ve bu hayvanın ılımlılığını, saflığını öven metinlere yer verdiği bilinmektedir. "Kakım ... popüler halk inanışına göre hamile kadınları koruyucu bir hayvandır,"11 Bu inanıs, kucağında kakımla resmedilen Cecilia'nın resim yapıldığı sıralar hamile olduğu süphelerini destekliyor. Öte yandan, kisisel hanedan arması olarak kullanılan kakımın, Sforza'nın resimdeki görünmez ama önemli varlığını temsil ettiği sövlenebilir. Avrıca, kakımın gercek büyüklüğünden daha iri ve kaslı çalısılmış olmasının da Sforza'nın gücünü betimliyor olduğu, başka bir devişle Leonardo'nun Dük'e jeşti olduğu düşünülebilir.

Resim, 1798'de Italya turu sırasında genç Polonyalı Pensi Adam Czattoryki tarıfından sının alınmıştır. Resim iso ülü köşesinde yer alan yazı - İn Belle Ferioniz'er. Leonard Dixwinci resim Polonya'ya geldikteit kası süre sonra bir restorici tarıfından eklenmiştir. Leonardo'nu Louvre'da bulunan The Belle Ferronier'a dil yapıtındaki modele benzerliği prensin annesi Kontes laabella Czattoryak'nin dikkatini çeker ve resimi tüzerine bu yazıyı yazıtır. Ya da resimi sag üst köşesinde oluşan cadığı kapatına girişimi de olabilir. Arka planın siyah boyanma girişiminin de yine aynı amaçla yapılmış olabileceği düşünülebilir. Resimyıllar içinde bu ve bunun gibi farklı müdahalet's onsucu değişikliklere uğrasa da hağı güzelliğini koryul.

Cccilia, Leonardo'nun ürettiği bir üslup olan vücudun dörtte üçünü gösterir Cccilia, (contrapposto) termedilmiştir. Contrapposto üslubunun her kil iğiririn de jest ve mimiklerini güçlendridigi göslerin. Cccilia'nın vücudındaki be ettetik hareketle birlikte resmin soluna doğru çevirdiği başı ile bakışı izleyiciye değil de sanki, resimde görüş alanmızın öteisinde tçuncu bir fiğire odakların. Resimdeki en gizemli andır bu. Aynı noktaya kakımın da başı çevirlimiştir. Cccilia'nın sıştılı bakışlarındaki duy gu durumundan ve dudağındaki tebesümden de anlaşıklaçığı üzre bu bakışın yöneldiği kişi Ludovico Sforza olabilir. Leonardo'nun Mona Lisi sındaki gülümsemenin sırrı elib ba durumda sizeminikloruvacak elib isocintovor.

Her ne kadar bugün şarınını orlansa dı Kabınd Kadın remindeki fantasıtı bir yapıt öldünündeki fantasıtı bir yapıt öldünü düşindinkederi. Sana deği belki anu zamanı içinçok etlelejçic ve olaşınsısıtı bir yapıt olduğu düşindinkederi. Sanatçımı kullandığı yeni teknilder, resindeki kadının eklieyici havası ve gerçekte yırtıcı ve eçil olan bir hayvanın ısıradışı altırılarıyla kadının eklieyici havası ve gerçekte yırtıcı ve eçil olan bir hayvanın ısıradışı yalında daka dakadının altırılarıyla kadının ekleşinde iyen gerçekte yırtıcı ve eçil olan bir kavayanın sıradışı yalışı dakadı tim im gere salında ikinci bir portreyi hedelfer. Yanı termin gerçek figurinti.
Bi bağlamda çok çarpıcı bir portre resmi olduğu soylenebilir. Tek portre ile başka bir yaşımı veyayasımlar dahil eder resmu usta sanatı, Lenoardo, güzelliği, masımluğu, aranfeti ile dikkat çeken bir kadını gösterirken aslında biz Sforza'nın kendisine bakıyoruz veya onun soyla, gizemli yaşasımına.

Cecilia, Leonardo'nun ürettiği bir üslup olan vücudun dörtte üçünü gösterir şekilde (contrapposto) resmedilmiştir.

Contrapposto üslubunun her iki figürün de jest ve mimiklerini güçlendirdiği gözlenir

BAY GERGEDAN

VII wa nehrinin kyysındaki 110. Cadde'yi kesen kafe, soğuk ve kasvetli hava yüxünden bugün oldukça dingindi. Eğer işlerinden evlerine gitmeye çalaşan odağınık kalabalık caddeyi bir anda doldurmamış olsa bugün şehrin kımıldamadığına yemin edebilirdi. Kaferin buzülu camlarla kaplı ahşap kapısı yoldan geçenlerin siluetlerini içeri yansıtmaya başlamıştı. Çeride bir anlığına yürümeye devam eden bu karalılıranı eşliğinde etrafa göz gezdirdi. Loş sıkların gölgesinde kalan yan yana dizilmiş mermer masalar ona eski yemek kuluplerini anımısatıyordu. Bir duvarı boydan boya kaplayan devasa kütüphanenin önünde kırmızı kadife berjerler duruyordu. Garson elindeki odunları karşı çaprazında duran şöminey eyrelştirrerek ateşi yakmaya koyuldu. Birazdan çitir çitir yanan ateş sayesinde kendini iyice evinde hissedecek ve keyifle-necekti.

Akşamustu sessizliğinde gecip giden tramwayları tıklım tıklım dolduran kalabalığa bakıt. Her zaman oturdüğü en uç köşedeki masada Bay Gergedan'ın gelmesini bekliyordu. Her gün aynı saatte, bu kafede bulusup birlikte yemek yemeyi bir alışkanlık hâline getirmişlerdi. Kama bugün Bay Gergedan ortalıkta görünmemiş ve bulusmak için kararlaştırdıkları saati oldukca geçirmişti. Bir defasında, yine bu kafede oturmuş kızarmış ördeklerini yerkem Bay Gergedan yalnız olmanın onun için neden bu kadar can sıkıcı olduğunu sormıştu. Yillardır yalnız yemek yemeye, sokaklarda gezmeye veya sinemaya gitmeye alışkındı. Kendisiyle baş başa kaldığı bu upuzun saatler başta onu çok mutsuz etmiş, buan neden olan her şeç o öftelenmiy ve kırılmıştı. Zaman geçtikçe bu durumu yadırgamaz hâle gelmiş en sonunda kendisine sınabilmişti. Ama bir gün masasına bir gergedanın oturmasıyla her şey bir anda değişmiş ve kıstırılmış hayatına biraz mola verdiğini hissetmişti. Öyle ki yalnız kalmakla baş edebiliyor fakat yalnız olmayı hiç de sevmiyordu.

Bay Gergedan, biraz umursamaz hatta donuk diyebileceği bir tipti. Hangi konuda konuşurlarsa konuşsunlar söylemek istediğini hep dosdoğru söyler, hiç çekinmezdi. O, yalnızlığı yüzünden sızlanırken Bay Gergedan onun her bir kırgınlığını küçümser ve hatta alay ederdi. Bu yüzden Bay Gergedan'a içten içe hayranlık duyar olmuş hatta her zaman olmak istediği kişinin bir gergedanda vüçut buldığunu gördükçe bu hayranlığın ona zulmetmesine izin vermişti. Bay Gergedan yalnızı olduğu için mutluydu ve yalnızlığından ızdırap duyanları anlanmakta güçük çekiyordu. Ona kalsa mutlu olabilmek için herkes yalnızlığa bir an önce alışmalıydı çünkü kimse kimsenin yalnızlığını içinden çekip atamazdı. Bu kadar yiddeli ve güçül bir gerçeği bastırmaya çalışmak gereksiz bir çabaydı. Söylediği gibi yalnızlık; ağır ve hantaldı, hiç sezdirmeden yavaşçı oyl alıp beklemmedik bir anda tüm kuvvetiyle çarpıyordu. Çektüdiği azap, hissizleştirene kadar merhametsiz davanmaya devam ediyordu. İnsan yalnızlığıyla baş başa kalıp onu kabul edebildiğinde, onunla yaşamanın hiç de fena olmadığını öğremmeye başlıyordu.

Bay Gergedan'ın dışardaki hengâmeden çıkıp gelmesini umutsuzca beklerken kafenin atıl bir köşesinde asılı duran yağlı boya tablosu dikkatini çekti. Kafede oturduğu ilk gunden beri bu tablonun varlığını bilmesine rağmen ona hiç dikkatli bakmadığını fark etti. Yüksek tavanlı, ahşap duvarlı, loş kafenin yuvarlak mermer masalarının birinde bir adam dışarı bakıyordu. Ressamın bu kafeyi çizdiği oldukça açıktı. Fakat o daha çok tablodaki adamın kim olduğuyla ilgileniyordu. Etrafına dikkatlice



göz gedirdi. Birinin çok önceleri şu an oturulgü yerde resmedilmiş olması oldukça, tuhafır. Hatta her gün Bay Gergedarila birlikte yedikleri kızarmış ördek, jeşmiş kırımızı lahana ve haşlamınış patateler adamın massanda duruyordu. Dağımık dalgalı saçlarıyla birkaç gün önce kısalttığı sakalıyla, ceketinin cebinde duran mendiliyle bu adam kendisi olmalıydı. Sandalıyadın de kib biklimoturmuş daşarıyı seydenlen birini beklekiği çok açıktı. "Bu harika bir hüzün tablosu". diye duşındu "ve bu adam

Yerinden kalkarak karşısındaki düvarda asılı duvan tabloya iyice yaklaştı. Birin ih iç sezdirmeden onu çizmi olabilme ithimalılın düsündü fakta vora daha bu kafeye ilk geldiği günden beri bu tablonun orada asılı olduğunu anımasılı. Çinde kafeye ilk geldiği günden beri bu tablonun orada asılı olduğunu anımasılı. Çinde Karşısı bakıradı Kime, nasıl orabilec eğini düşündü. Büyük lithimalle jüvüne anlamsızıcı bakıradı kime, nasıl orabilec eğini düşündü. Büyük lithimalle jüvüne anlamsızıcı bakı acıklar ve daha da kötüsi onunla alay edecekterdi. Bay Gergedan yanında olsa onunla bu şarkınlığı paylaşıklığılığı. Anaç ok usun siredir belkemenin enganen artık gelmeyeç eğine ikna olmuştu. Bir sonraki gün onu görebilmek umuduyla masısına gölçi eyyalarını toparlakı, Beki bu tablı bakkında daha sonra uzun uzun uc konsuyırladı.

Karden ayrılmadan önce son kez tabloya baktı. Öyle saşırmıştı ki, olduğu verden kımıldışınışıdı. Masala gimid ile gergadan otturuyordu. Aklımış yürütiğini düşündü. Şüphe etmek gerekir miyd? Bu tablodakinin az önce bir adam olmadığına kendini nasılı kına edebilirde Olsa oba hayal görmüş yahut bir an bilincini kaybenniş olmalıştılı. Beki ede valik kaybenniş olmalıştılı. Beki edenlike daha iyol olacaktı. Pal-tonun giydi ve çantısını omzuna taktı. Başına takmaya çalıştığı sapkası boynuzuna kaklırakı yere dülük. Ağır ağır verden almaya yelenliken bir yandın da dışaradaki kalabakığı göz gezdirdi. Gergadanlar hızılcı son gelen tramvaya binmeye çalışıyordu. Hak adımlarla kıdden okku tramyaya ettiseklimek için kalabaklını içine kurstıtı.

iki büklüm oturmuş dışarıyı seyrederken birini beklediği çok açıktı. "Bu harika bir hüzüntablosu," diye düşündü "ve bu adam kesinlikle benim."

Sandalvesinde

FIRTINAYA SÖYLE ARTIK BENDEN KAÇMASIN



Firtinakopuncakafami gömecek bir göğüs arıvordum. Sövle oluvordu coğu zaman: Havanın dev bir dal gaya dönüşüp hızlandığını seziyordum. Sonra duyuyordum yaklaştığını. Penceremin camına değiyor, camı zorluyor, bunu görüyordum. Kafamı yastığın altına alıvordum. Nasıl basarıvorsam bilemem. o an vastığı kafama bastırabiliyordum, Ellerimi tersten kullanabilivorumdur belki. Belki de ben benden çıkıp cellâdıma yaklaşıyordum o an. Fırtınanın soluğu perdeleri titretiyordu. Kafamı koparıp su dolu bir kovada fırtına dinene kadar tutmak istivordum. Nefesini en fazla otuz iki sanive tutabilen biri icin bu cözüm değildi. Fırtınanın süresi benim havatta kalabilme ihtimalimi baltalıyordu. Kulağıma tıkadığım şeyler kafamın içinde çağdaş sanat galerisine dönüşüyordu. Hani annem işkillenecek de güllü dallı yazmasını çıkarmak için kafamı patlatacak diye korkuyordum. Beyzbol sopası fazla modern durur, mese kütüğü desem tarihten bir verlerim incinir. Dört dağ icinde bir şehir sessizce öyküden çekilir. Kafamın dağılmasından bahsediyordum. Çoktan gözden çıkarılmış bir domuz kumbarası gibi. Korkmak daha çok korkutuvordu beni. O gün, her zaman vaptığım gibi havallerimin bir gün beni kurtaracağını düsledim. Havaller kimi kurtarmıssa ben o masalın okuru, o kahramanın inadı olmusum.

Firtina kopunca kafamı gömecek bir göğüs olmalıydım. Dedim kendime, sen bundan sonra kimsin? İşte o an, bende çok şey koptu. Kimseyeanlatmadım. Denedim. Ruhum çoğaldı, dedim. Anlattıklarımın çoğu gülünç bulundu. Sonuna kadar dinleyenler doktor taysiye etti. Hayır, dedim, ne hakikiyim ne de hasta Anlatmavı bıraktım. Fırtına kopunca artık elime sarı bir tükenmez kalem alıyordum. Ucuz olanlardan, Ben onları hep daha çok sevdim. Bitince ativeriyordum. Böylece bağlanacağım şeylerin sayısı di iştü. Defterlerim de vardı ama onlar bir düsten daha uzaktı. Önce düs, sonra kalem, nihavetinde mürekkebin hareketli harfler hålinde di istüğü savfalar. Yazdığımın farkında olmadan yazdım. Kitabın ne olduğunu bilmeden yazdım. Yazar nedir ne değildir umrumun nesnesi olmadı. Firtina çıkınca bana siper olacak bir göğüs olmak için. Yahut fırtınada kurtarılacak son kişiyi yaşatmak için. Son kisi ben oluvorum. Yasamak sövle dursun.

Hikiye de tam burada başlıyor. Parmaklarını kalemimden ne istiyor, diye düşündüm ve bıraktını. O gün, aylardan sonra ilk defa bir güzel için dışarı çıktını. Kıştır, cumartesidir, kısasıck zaman, işte kalıve veya soğık bira içilcektir, belkisoslu makarınala denencek. Sonra valiz hazırlamak var. Bu da erkenden dönmektir odalara "Odalarayılınızdönmek" hag üldle tek kelimiyele anlalıtılıyoras o dil cehennemde okutulmalı.

Sau 34 - Övkü - K 18

Sağımda sütun, önümde bin yıllardan kalan kalıtlar Sola bakıyrum, inindeki kitabı samaya calısıyrohtir. Soruyorum, şiir mi bu? Evet, diyor, içinde Kızıldeniz'i yaranlar var. Hiç kanımadığım birinin beni sevdiğini söyliyor, kuzaryorum. Alınında dikneler, gözunun birinde kanıyaş olmuş, üstelikmarangozdu diyor. İligimi kaybediney irinleyor, ama şiir bu. Teşekkirler birazdan kaynağı gelecek, diyorum. Karşışı bakıyorum. Yel, hafi çeparza. Belekrek mıya alıp içiyorum. Dudağımdan ayrılıyor bir danla, sakalımı ıslatıyor, oradan da gönleğimin kolunu. Görüniyor uzaktan, suyun adı değises adıyla, su gocuması,

Merhaba, gelmeseydin bu sehri ifafayeler kurtaramardı. Merhaba, gelmeseydin bu taşlar eskimeyi bırakırdı. Merhaba, gelmeseydin bu sütun yüreğime çakılıcakıtı. Merhaba, gelmeseydin kötü bir şiir okuyacaktım. GECİKTİM. Merhaba yok yok, yeni geldim Yelkovanın güzergáhını tamamlamasını öylesine bekledim.

Karşı karşıyayız. Bir karşı mesafe var yok anmuzda Bu durumlardı en çok gözlerime söz geçirmej isterdim. Nereye yöneleceğini bilemeyen iki kara şeç, Bir Bağdat'a bakıyor, digeri romanda olduğumun farkında Birindeçil firtimasa var, diğeriveştistirdiğinanelerin saksısında. Biri kasidede beyir, diğeri jazz desen yeridir. Acemi birçocuk bilyebilip sektirie oyuklarına daha iyi oturacaklar. İki cevizdaldan düşşe, birinisincap alıp götürse göz yine de şehla durur yanlarında Gözün alvab bu. NE İVI ETTİR DE BULUŞTUK.

Yürümeye başlıyoruz. Arkamızdan yetişmeye çalışan tarih mi, diye ikide bir bakıyoruz. Jazz için gökyüzü henüz çok aydınlık. Masal dinlemek için fazla giviniğiz. Sarkı için henüz veniviz. Tekerlemeve takla attırıyor dilinde. Alkıslıyorum, Sıra ağzımda, tekerleme art arda tökezlivor dilimde, Gülüvor, Bunu istiyorum. Daha yakın yürüyoruz. Candan yakın. O sokak değil, şu değil. Hayatımızdan bir vaha kaybetmisiz de onu vabancı bir sehrin sokağı olarak arıyor gibiviz. Yok, bu sokak da değil. İvi ki de volun taslarııslak ve ivi ki de kavdırıyor ayakkabılarını ve koluma giriyor. Zamk yağsın istiyorum o an. Zamk yağsın gökten, çıkamasın kolumdan istiyorum; bitişik yazılan çiçek isimleri gibi, tek başınalık anlamımızı kaybedelim ve bitisik vakısalım istivorum. Bir bahce kuracağım adınla diyorum, döner dönmez, hem de balkonda, vüksekte vani. Günese vakın, bulutlara komsu, kuslar rahatlıkla gelsin sevsin adını. BİR TEKERLEME DAHA VAR. divor. Sakıyor. Dudaklarına bakıyorum. illa birbirinaedegecek kelimelerde dudakları hafifyapısyor. Göği kontrol ediyorum, dudaklarına uzun süre bakamadigmdan. "İşi TiteBblusSookkaakk." Bum ikimiz, aynı zamanda, birbirine komşu ağızlardan söylemiştik. Bemin sesim dür. Eferar ettik. Soklakı ahap bir kapyı ititk. Girdik, yeni öğrendiğim dilde selamladın oradı olanları. Masaya oturmadını aynada bakımı kendme. Tesadüf bu ya ikimizi gordum, illi defa. Aynamı etrafı, eski tablolar gibi yaldralydı. Bu birim ilk resminin oldu. Bunu kabul ettik.

Şarap gelince hafif sustuk. Etrafta gezinen gözlerimiz birbirini buldu. ANLAT, demese bu hikâye olmayacaktı. Nerede başlar, nerede biter, nereye uzar, buldu bilmeden anlatmaya başladım. İçimde umarım bana doktor önermez, korkusuvardı.

Firtinadan korkan kim! O gün inat ettim bir bulut yapmaya. NEDEN? Nedenine geleceğim. Olmadı daha iyi başlamalıyım. NEDEN SUSTUN? Susmadım anlatacaklarımı yüreğimde tartıyorum.

Firtinanın ağlayarak benden kaçtığını gördüm. Annemin aynasını kırmasaydım, gidip yüzümü kontrol ederdim. Avna vok, su birikintisi vok, bulut vapmaya karar verdim. Her zaman gördüğüm bulutlardan birini. On bir gün boyunca poset topladım, Topladığım poşetlere saman ufaladım. Savurdum odaya. Metruk bir evin odasında, saman poşetleri pencere hizasını bulanakadarvaptımbunu. Bitince kendimlegurur duvdum. Saman dolu ufak posetlerin icinde vüzüvordum. Firtinadan korkmadim, firtina benden kacmadi bir süre. Arkadaşım ortadan kaybolmalarımdan kuskulandı. Beni takip etti ve buldu sığınağımı. Bir gün köyün orta yerinde duman yükselince korktuğum basıma geldi. Fırtınavla tekrar bozustuk. Sığınaksız. bulutsuz kaldım. Ev kül, bulutum ise is oldu. Beni sucladılar. Arkadasım babasından asırdığı tütünü vakmak istemiş içeride. Saman tutuşmuş. Yıllar sonra anlattı bana. BUNLAR GERÇEK MÎ? Daha da yaklaştı bana. Bir sigara icin dısarı cıktık. Basını omzuma kovdu, İceriden halat istesem, böyle bağlasalar bizi, ne güzel olurdu. İlk defa o kapı ağzında öptüm onu.

Masamıza döndük. LÖTERN DEVAM ET HİKÂYEYE Ailem uzun bir süre evden çıkmama izin vermedi. Öyle ki fırtına mevsimi geldi. Başımı yastıkları gömdüm, yastıkları kafama bastım, kulaklarımı tıkadım, olmadi. Kafamı gömeck bir göğüs arıyodum. BULDUN MU? İki elini birden tuttum. Kafamı göğstine koydum. Buldum,dedim. Firtınaya söyle artık benden kaçması.



Arzu Uysal

YÜKSEK RÖNESANS ESTETİĞİNİN **İLK GERCEK ÖRNEĞİ: SON AKSAM YEMEĞİ**

Rönesans Dönemi'nin usta sanatçısı Leonardo da Vinci'nin (1452-1519) The Last Supper (Son Aksam Yemeği) adlı yapıtı. 1494-1498 tarihleri arasında üretilmis sanat tarihinin en etkilevici yapıtlarından biridir. Rönesans Dönemi'nde yaygın olarak kullanılan fresk tekniği yerine, kuru yüzeye uygulanan beyaz astar (gesso) üzerine tempera ile zift, sakız reçinesi ve yağ karışımıyla yapılmıştır. Sanatçı böylece pigmentlere su geçirmeyen uygun bir zemin oluşturacağını düşünmüştür. Ne yazık ki zemin su gecirmis ve boya, resmin bitmesinden birkac vıl sonra dökülmeve baslamıstır. 4,60 metre yüksekliğinde, 8,80 metre genisliğinde olan devasa boyutlardaki bu resim, İtalya'nın Milan Dükü Ludovico Sforza'nın siparisiyle yapılmış ve Milano sehrinde eski Dominik manastırı olan Santa Maria delle Grazie'nin vemekhanesinin duvarında yer almaktadır. İsa Mesih ve on iki havarisiyle birlikte yediği son akşam yemeğini temsil eder.

Leonardo da Vinci, 1494-98, Duvar Üzerine Tempera Zift. Sakız Recinesi ve Yağ. 4,60x8,80 metre. Santa Maria delle Grazie Manastiri, Milano, İtalya

Resmin tam merkezinde saçları uzun, başı hafif sola eğik, üzerinde kırmızı kıyafetle erkek figürü görülmektedir. Bu figür sol omzunda mavi örtü veya cübbe ile sol eli avuc ici vukarıya doğru, sağ eli avuc ici asağıya bakar sekilde betimlenmistir. Merkezdeki figürün sağında ve solunda, üçlü gruplar seklinde on iki erkek figürü dahayer almaktadır. Kimiayakta kimi oturanfigürlerin, mekânı yatay sekilde bölen uzun masanın geri planında toplandıkları görülür. Masanın üzerinde beyaz örtü ve bu örtünün sağ ucundansarkan düğümgözlenir. Yine masanınüzerinde şeffafbardak içerisinde renkliiçecek, tabak, ekmekve çeşitli yiyeceklergözlenmektedir. Gerivedoğrudar acıyla gösterilen iç mekânın sağvesol duyarında, dörder adetdikey sekilde verlestirilmis kahverengi renk lekeleri ver almaktadır. Avrıca tavanı dikev ve yatay şekilde bölen tavan süslemesi gözlenmektedir. Merkezdeki figürlerin geri planında dış mekâna açılan, ortadaki daha geniş ve kemerli olmak üzere üç adet pencere dikkat cekmektedir.

Resimde, tek nokta perspektifi kullanıldığı görülür. Cizgilerin hepsi merkezdeki figürün sağ gözünde birleşir ve izlevicilerin bakışı bu vere doğru yönlendirilir. Sanatçı böylece figürün önemini ve konumunu vurgulamıştır. Derinliği sağlayan tek nokta perspektifinin kullanımının vanı sıra figürlerin arka planında ver alan pencerelerle de dis mekân resme dahil edilerek derinlik etkisi bir kat daha arttırılmıştır. Bu, pencerelerden sisli, grimsi ufukla sona erdiğini gördüğümüz güzel manzaraya yönlendiriliyor izleyici. Ayrıca pencerelerden ve resmin sağ tarafından gelen ışık, merkezde ver alan figürün daha da ön plana çıkmasına vardımcı olmustur. Sanat tarihinde ilk kez Leonardo'nun kullandığı bilinen Sfumato (aydınlık alanlardan karanlık alanlara geçişlerde tonların birbiri içerisinde eritilmesiyle renklerin yumuşatılması) tekniğini özellikle de arka planda ver alan manzaradaki etkili kullanımı dikkat cekicidir. Öte yandan, resimde anıtsal görünümü daha da güçlendiren simetrik formların yaygın şekilde kullanıldığı görülmektedir. Pencerelerin birbirine oranı, dikdörtgen biçimli formların yan duvarlardadörderli yerleştirilmesi, tavan çizgilerinin kacıs noktalarının avnı verde birlesmesi, masanın cizgisi ile tablonun bitis kenarının birbirine oranı bu düşünceyi destekler.

Son Akşam Yeneği adlı yapıt sınat tarihinde aynı konulu resimleri kezırlaştırlağıdı açı mekin minarisinin sadeleştirildiği, gereksiz, dikkati dağıtan detayların ortadan kaldırıldığı gereksiz, dikkati dağıtan detayların ortadan kaldırıldığı gerülür. Leonardo'nun böylece minari mekinin maneviyatın daha da artırtrağız söylenebilir. Merkezdeki figürtün hemen arkasındaki pencere ve kemeri alınlık bile hal gibi durmaktadır. Tüm figürleri aynı hizaya yerleştiren Leonardo'nun, dünyevi olalar lunları olan ayrırmak için onları ayrac gibi kullandığı gözlenir. Leonardo paradoksal bir sahne yaratarak maneviyat üzerindeki vurguyu daha da arttırmıştır.

Yüksek Ronesans Dönemi'nin başyapıtıve Hristyan sanatının en bilinen yapılarından Son Akşam Yüng'inde, dört İncil'in her birinden ilham alınarak İsa'nın havarıleriyle yediği son akşam yeneği betimleri: İsa, havarilerinden birinin ona ihante deceğini ilan etmiştir. 'Size döğyunun söyleyyim, sizdon biri beri elverecek' (1988-222). Sanatçı 'Abudatası'nini daha da güçlendirmek için, Yahuda'da dahil on iki ögrencinin yüz ifadelerine ayrı ayrı odakların ve verdikleri tepkileri resmeder. Son Akşam Yoneği görünürde konu olarak çökça çalışlalan bir Hiristiyan sanatı yapıtına

benzese de, "... aslında matematiksel sembolizmi, psikolojik karmaşıklığı, perspektif ve dramatik odağı onu Yüksek Rönesans estetiğinin ilk gerçek örneği yapan son derece karmaşık bir çalışmadır."

Son Akşam Yeneği'ndeki havarilerin kimliği, Leonardo da Vinci'nin defterlerindeki kayıtlardan ve kimi figürlerdeki sembolik betimlemelerden anlaşılmaktadır, Havariler resimde dortlü grupta ve üçerli şekilde tasıvi ediliyor ve habere soldan başlayarak şu şekilde tasıvi ediliyor ve habere soldan başlayarak şu şekilde teyle veriyorlar:

İlk üçlü gruptaki Bartalmay (Bartholomew), Alfav'ın oğlu Küçük Yakup (James The Less) ve Andreas (Andrew) cok sasırmış görünüyorlar, Bartalmay avağa kalkmıs ve iki eli masada haberin gercekliğini tartışır ve dikkatlice dinliyor şekilde duruyor. Onun yanındaki Küçük Yakup İsa'yı işaret ederek bir şeyler sövler gibi betimlenmis. Andreas ise iki eli havada olava gercekten inanamamıs ve bu üclü icinde en şaşırmış olanı... İkinci üçlü grupta ise; Yahuda (Judas Iscariot) İsa'nın söyledikleri karşısında afallamış görünüyor, yanındaPeter (Petrus) sağ el bileği dışa dönük biçimde tuttuğu biçağı ile çok fırtınalı ve her an bir sev yapacakmış gibi dururken en küçük hayari olan kücük Yuhanna (John) ise baygınlık geciriyor gibidir. Üçüncü gruptaki Tomas (Thomas) sağ el parmağını kaldırmış böyle bir şey nasıl olur dercesine üzgün; Yakup (James) ise kollarını iki yana açmış, şok olmuş görünürken Filipus (Philip-Philippe) ellerini göğsüne kovmus ve bası sağa doğru eğik sekilde acıklama istivor. Üclü final grubunda ise: iki koluvla İsa'vı gösterir sekilde duran Yehuda Taday (Jude Thaddeus) ve bir eli havada olaya anlam veremeyen Matta (Matthew) cevaplar icin Simun'a (Simon the Zealot) dönüvorlar. Simun ise onlar kadar saskın, iki eli vanlara doğru açılmış onların sorularını yanıtlamaya çalışıyor. Resimdeki tema figürlerin jest ve mimiklerindeki müthis uyumla ve cok sıra dısıbir düzende anlatilmis. İsa'nın tam bunların ortasındaki sakin durusu ise gerçekten havranlık uvandırıcıdır. Bası hafif sola doğru eğilirken iki kolu vanlara acılır sekilde, sol elinin ekmeğe ve sağ elinin de üçte birinin şarapla dolu olduğu kulpsuz bardağauzanırken betimlendiği gözlenir. "İki kolunu yanlara açar şekilde duruşu ile ekmek ve şarabın kutsallığını (Efkaristiya -Komünyon) gösterir. Onun havarileri icin değil. Santa Maria delle Grazie manastırının rahipleri ve rahibeleri içindir."2 Aynı zamanda bu hareketin, yeri yani dünyevi olanı ve göğüyani ruhani olanı temsil ettiği söylenir.

Kompozisyona bakildiğinda, İsa'nın vücudu herhangli bir havarı ile örtünenyen Gegen bezzer bir sekil öluşturur. İsa'nın sağında ve solunda havarilerin üçerli sekiled (Koncana'ın işrimalıdı "degen-kompozisyon anlaysına göre) ve dört grup balinde yer-leştirilmesi ya da arka planda üç pencer oluşu gibi dücenler izleyirinin saylara olaklanmasını ister gibi. "Bu saylar Leonardo ist ön onenli olduğu düşunulen sembolik nedenlerle yerleştirilmiş olabilir... Örneğin İncil'de öler İncil vardır ve üç Kustal Öçleme'nin saysavit". Kustal Üçleme'nin sayları olasının başın ölene (Holy Trinity). "ün çöl bolunden oluşan Başı, Öğul ve Kustal Rıbı olan bir üççendir... Son Akşarı Mırağı'nde sembolizın, Hirsiyanı inancımın on önenli varlığı olan İsa'ya odaklanmak için kullanılmıştır."

Son aksam vemeği, İtalyan sanatında gözde bir konu olmus ve hem doğu hem de batı kiliselerinde tasvir edilmiştir. Aynı konudaki tüm dini yapıtlarda olduğu gibi, İsa'nın kendisi kompozisyonun dinamik merkezidir Ancak bu resimde farklı olarak Yahuda. Peterve Yuhanna arasınasıkısmıs,onlarabakar sekilde resmedilmistir. Hareketi ve gölgeler icerisinde bırakıli mış portresiyle de dikkat çekicidir. Ayrıca sağ elinde gümüş paraların olduğu keseyle betimlenmiştir. Kesenin, İsa'nın kimliğini açık vermesi karşılığında Yahuda'nın aldığı paralara gönderme olduğu düsünülmektedir. Yahuda'nın sol eli ise: İsa'nın sağ elinin uzandığı tabakla avnı tabağa uzanmıştır. Bu sahnenin İncil'de "kim ihanet edecek?" sorusuna yanıt veren İsa'nın sözlerine karşılık yerleştirilmiş olabileceği belirtilmektedir. Yahuda diğer havarilerden biraz daha aşağıda betimlenerek ihanetin kimliği daha da belirginlestirilmistir. Filipus (iman ve sağlığı temsil eder) ise diğer havarilerden yukarıda yerleştirilerek İsa'nın izinden çıkmayışı vurgulanmıştır. İyi ve kötü kavramlarının sembolik karşılıkları gibidirler. Yahuda'nın hemen vanındaki havari Peter'in elindeki bıcağın ise. İsa'nın vemekten birkac saat sonra vakalanması sırasında taraflardan birinin kölesinin kulağını kesmesini simgelediği düşünülür. Öte yandan "John yani Yahya'nın biraz feminen resmedildiği görülür ki bu pek cok sanat tarihi tartısmalarına. Saint John vani Yahva'nın aslında İsa'nınkarısı Magdalalı Mervem olduğu iddiasıyla konu olacaktır. İsa ve Magdalalı'nın resimdeki verlesimleri ile aralarında 'V' seklinde bir bosluk olusuvordu. Bu 'V'sekli Pagan inanisinda kadeh yeya kāse sembolüyle kadın rahmine, doğurganlığına işaret edivordu."5

Resim yıllar içerisinde birçok tahribata uğramıştır ve bu yüzden geriye kalanları görmek zor. Hatta gerçek mekâna sonradan eklenen kapı nedeniyle İsa'nın avaklarının olduğukısım artık görülememektedir. Resimde en cok kaybınıhissettiren sev ise renklerdir. Fakatvine de en dikkatcekenfigürünyani İsa'nın kıyafetindeki renklere sembolik anlamları açısından bakılacak olursa; Hristiyan sanatında özellikle de ortaçağ resimlerinde "Kırmızı renkler Kutsal Ruh'u sembolize eder ve Pentecost'un rengidir. Kırmızı avrıca ateşi temsil eder ve güç ve önem ile ilişkilidir. Kızıl kırmızı aynı zamanda Tanrı'nın varlığını ve şehitlerin kanını simgelemektedir. Mavi ise; göksel zarafeti simgelemektedir. Bakire Meryem genellikle mavi kıyafetler giver. Mavi avrıca umut, ivi sağlık ve kölelikdurumunutemsileder."6 Bütün bunların yanısıra Leonardo muhtemelen resmi de masa örtüsünün sağ kenarındaki düğümden de anlaşıldığı üzere sifreli bir sekilde imzalamış.Sanat tarihçilerinin konuyla ilgili yaptıkları arastırmalara göre "düğüm kelimesi Latincede 'vincium' kelimesini temsil eder."7

Son Aksam Yemeği sembolik referanslarla dolu olan dinsel bir yapıt olmasının yanı sıra çeşitli jestlerle sorgulama, öfke, inançsızlık, protesto, kabul, korku gibi durumların farklı tonları gösteren ve on iki kisivi odaklavan bir an resmidir. Leonardo'nun. Son Aksam Yemeşi'ndeki dramatik an'ıetkin hâle getiren ise İsa'nın dudaklarından dökülen sözcükleriyle hareketlenen sahneye yerleştirdiği psikolojik tepkiler, havarilerin duydukları karşısında ortaya çıkan kargasadır. Leonardo'nun bu anı ölümsüzlestirme basarısı, tutkuların ve duvguların bedensel hareketler ve vüz ifadeleriyle dısayurumu üzerindeki uzun süren sanatsal ve bilimsel çalışmalarının sonucu diye düşünülmektedir. İzleyiciye sadece havarilerin geleneksel ifadelerini değil aynı zamanda onların bireysel tepkilerini de kesfederek göstermistir. Resimde büyülü atmosferin etkisini bir kat daha arttıran ise Rönesans Dönemi'nin belirgin özelliği olan insana odaklanmasıdır. Figürlerin mekâna göre olduklarından daha büyük gösterilmesi bu yüzdendir. İnsan figürleri gercek doğa gözlemlerine göre ve döneme özgü kapalı kompozisvon anlavisi icerisinde bicimlendirilmistir. Son Aksam Yemeği adlı yapıt, sanatçının kendi ürettiği teknikleri kullanmasının yanı sıra Rönesans Dönemi'nin tüm estetik biçimlendirme özelliklerini ustaca kullanması ve figürlerin psikolojisine ait durumları en etkili sekilde ifade etmesi acısından cok önemlidir

ADALET: BİR VİCDAN YOKLAMASI

Dünya adil bir yer değil yazık ki. Hiç olmadı. Giderek daha vahşi, daha acımasız, daha kör ve sağır ötekine. İnsanlar arası ilişkilerden, toplumsal ve evrensel ilişkilere; güçlüden yana hep yasalar. Güçlünün çıkarını koruyor adalet, güçsüzü ise iyiden güçsüz kılıyor çoğunlukla. Adalet kimini tanımıyor, kimine fazla fazla.

Günümüzde adaletin altın terazisin ielinde tutan Themis'in tanrısal adaletinden sınl adaleti öbür dünyaya bırakarak erteleyen tek tanrılı dinlerin yazgıcı adaletine; savaşlarla, soykırımla sirüdrülen uluslarırası sömürü ve baskı uygulamalarına evrenseladalet,ğuçlününistediği doğrultuda zedeleniyor. Devletler insanlıksuçlarına karşı sessir kalıyor.

Platon ta ilkcağda söylemis: "Bir toplumda sıç vursa, orda adalet yobun." Haksızıkları, yolsuzluklar, yoksunluklar vardır orda. Toplumsal yapı ve koşullar, insanları suç işlemeye yöneliyordur çünkü. Adalet, ekonomik-politik çıkarlar döğrultusunda araçısıllaştırılıyor. Adaletin temeli sayılan hukuk, mevcut sistemi koruma üzerine temellendiriliyor. Çoğalan bir merhametsizlik var. Bir ayaz sürüp gidiyor vicdanlarımızda. Herkes gücü yettiğine... Bakanlığı olsa da adalet yok işte bu ormanda.

Adalet, bir eştitik talebidir oysa. Hem kendin hem de öteki için istediğin. Adalet, hak ve hukuka uygunlaktır. Doğruluk aranşıdır. Bir paylaşımlır. Bölüşne kuralıdır. Bir yaşam önerisidir. Başkaldırıdır. Hakkını arayan bir itirazdır. Özgürlüktür. Ortaklıktır. Bir erdemdir. Yaşamı çoğaltmak, yaşamı güzellemektir. İnsanı daha insan kılma derididir.

Coğunluğun haklarından haberdar olmadığı, bunlar kullanamadığı bir ülkede, kâğıt üzerinde tanınmış olan hak ve özgürlüklerin hiçbir anlamı yoktur. Geçimini zar zor sağlayan memura, öğreimene verilen seyahat Özgürlüğünün adaletli yanı yoktur. Binasından araç gereçlerine, personeline, alienin gelir ve kültürel düzeyine, yetersiz-likler içindeki okullarda öğreimi gören öğrencilere, aliesinden okuduğu övlul aber türlü olanağa sahip olanları, aynı sınava sokmak ne eşitlik ine de adaletle bağdaşır. Birleşmiş Milletler'in sivilve siyasihaklararasında saydığı, bireylerin kültürel yaşamlarından, dinnel ibadet ve eğitimleriyle dillerini kullanmaktan mahrum edilemeyecekleri kararına karşın, oğou ülkede azınlıkların kimlik haklarını, ana dilde eğitim haklarını kullanamaları adaletsizliktiri.

İktidar modelleri, özel mülkiyet ile toplumsal tabaka ve sınıfları onaylayarak yonetenler itaat tempi, ejistikli ve adaletiziklire katalınmay öğütler. Ektonmik ejistirlik ve sömürtiyü, tanrısal, yazgısal veya olağın sayarlar. Liberalizmin ekonomik özgürlük anlaysının, bireyeler sınrısız uretim araçları, özel mülkiyet edinme hakkı tanıması da mal sahiplerine, calışanlar üzerinde egemen olma gütü verir ve onların emeğini sömürmesine, yaşam ve çalışma koşulları bakımından emekçilerin ezildiği adaletisiz bir folyumsal düzeneyol açar.

Kapitalist toplumlarda mevcut üretim ve mükiyet biçiminin belirlekliği ekonomik yapı ve politik egmenlik eçerceveinde hukulda, yasılarla dürenlemnek istenen insanlar arası ilişkiler, ekonomik güce sahip sınıfın çıkarlarını korur öncelikle. Özel mükiyet dayalı ekonomik sömürü düzenini sürdürür, bir kontrol ve baskı mekanizması dayatır.

"Adil ol!" çağrısını ise sanat yapar. Doğaya karşı adil ol, der örneğin. Çocuğa karşı adil ol, der. Kadına karşı adil ol, der. Edebiyatın gözde temalarındandır ada-

merhamet sizlik var, Bir ayaz sürüp gidiyor vicdanlarımızda, Herkes gücü yettiğine... Bakanlığı olsa da adalet yok işte hu armanda

Coğalan bir



let, Yoksulun hakkımı gözetir. Güçsüzün sesine direnç katar. "Dünya barışımın ayın anda dünyanın ana sılah ürericileri olan ayın beş ülkenin elinde olması adıl me' (Eduardo Galeano) diye sorar. Cüret eder. İliraz eder. Diyemediklerimizi der, göremediklerimiz göser ir. Yok sayanların yüzüne vurur kiri pası. Halı altına süpürülenleri açık eder. Yüzleştirir. Hesaplaşmanın olanaklarını sunar

Dostoyevski'nin Saç w Cera'sından Kalka'ını Dawi'sına, Camavı'nın Yahancı'nadın Shaksepsere'in Venelik Tairri'ne, Dickens'ın Büyük Umutlar'ından Bronte'nin Jame Eyre'ine, Harper Lee'nin Bübbülı Üdür mek'inden lan McE'wan'ın Kejrer'ine, Yaşar Kemal'den Orhan Kemal'e Sait Faik'e bize yeni bir göz, yeni bir akıl daha kêler debi metinler.

Adalet tanrıçısı Themis'in tersine, göslerini bağlamısı gerkmez yazarlamı tarılarını kullanırken. Gözümüze gözümüze sokarlar haksızlıkları, adaletsiz-likleri. Hiç çekinmeden Tüm diriliği ve yakıcılığıyla. Adaleti bireyşek, toplumsal ve evrensel düzeylerde savunurlar. Hak talebini, toplumsal vicdam harekete geçirmede öncüdürler ok zaman. Değissin, dönüşsün,

güzelleşsin isterler insan. Değişsin, dönüşsün, güzelleşsin isterler dünya.

Insan daha insan kulmaktır dertleri. "Insanız adate olmaz | Addetsi iman olar mul | Olar, olmaz olur mul | Ama olmaz olur "dediği Özdemir Asalin." "Asal Adalet" aradığı Paul Eluard'ın her dizesiyle. "Bir güvercinin uçusun" dahı böluştiği Comal Sürey'anın "Bu dönyada en gizel syr zulüm istime sefredi" diye yazdığı İllan Berk'in. Gölten Akrı'ın "Zalimin gecesi mazlurumı gecesiyle birdir. | Ve daha uzurdur zulme kamız verenin gecesi' diyerek başkaldırdığı.. Birhan Keskirin "madem dünya bunca zulm. maden yukupnya kalibinize' biriin davullar gümlesin" dilemişliği.
Bire adalet carirsudir cebekvit metlirleri. Bire

Birer adalet çağrısıdır edebiyat metinleri. Birer vicdan yoklamasıdır. Eşitlik sınavıdır, zalimin hep sınıfta kaldığı. Bir adil yaşam tutkusudur. Bir duyarlı insan önerisidir. Bir kuşlu beklentidir.

Bir Şaman öğretisi der ki doğada hiçbir şey kendisi için yaşamaz. Her şey birbiri için yaşar. Ede(biyatta, şürde de böyledir bu. Her metin birbiri için yaşar. Her şiir bir diğerini büyütür. Her metin içimizdeki barbarı biraz daha öldürür!

HERKESIN KIYAMETI KENDINE

Kadınları gun doğarken gömmeye başladılar. Güneş kıyameti aydınılamak için doğduğunda, bur gibi kıpırtısız durna erkekler harkektlendiler. Gunilerden yıksı-len sela sesleri sustu. Şeytana rahat nefes aldıran bir sessizlik kapladı ortalığı. Sonra hoparlörlerden gelen gıcırtılar yerini kulakları sağır eden tiz bir çiğinga bıraktı. 10 Kasımlardı duymaya alıştığımız sirenler her şeyin sona erdiğini veya her şeyin yeni den başlayacağını haber veriyordu sanki. Anonslar duyuldu. Dikkat dikkat ile başlayan felaket ferman bitüni cesetlerin bulundukları yere gömülmenin siah veriyordu. Aydınlık, cesetlerden yükselen kokuyu görünür kılıyordu. Efraim yine kusacak gibi oldu.

Erkekler dalgın dalgın birbirlerine bakmaya başlamışlardı. Geceyi evlerinde geçirenler acele etmeden apartmanlardan sokağa süzülmeye başladılar. Uykulu gözlerinde keder denen mahzun yaratılar da guine menhaba diyorlarları sanık. Kimsen en yapacağını tam olarak bilmiyor gibiydi. Doktor Muhsin titreyerek yanıma sokuldu. Bana bir sigara uzattı, aldım ama yakmadım. Kendi sigarap aketimin arasına koyup kendi sigarandan bir dal alıp ağırtum götürdüm.

"Benimkini neden içmi yorsun?" diye sordu.

"Camel'dan başka sigara içemi yorum," dedim.

"O halde neden aldın?"

Kadınların

her zaman

haklı cıktığını

önce annemden

sonra da Nevin'den

öğrenmiştim,

"Racon gereği," dedim. "Birisana sigara uzatırsa içmesen de alırsın."

Her işi başlatan bir gönüllübülunuyordu. İlktaşı atacık, meşaleyiateşleyeck, devrime önderlik deceke bir imtlaka vardı halfi göbelki, iri yarı badım "Arbağı-lar," diye bağırdı. Kollarını gövdesinin iki yanına yaslayıp herkesin ona baktığından emin olmak için bir süre bekledi. İşte, öğrenci evlerinde günün ilk çayım demleyen, sinemada bütün gruba aynı sıraday are yarlayan, makarananı kaç dakik kaynaması gerektiğini söyleyen, iş bilen birisi diye düşündüm. "Anonsu kepiniz düydümzı," diye dewam etti. Sesinde siyasetellerin bükmedici tonu vadı. "Bu cesteller ğümmenir latmı bir an önce. Milyonlarca kadının öldüğünden halsadiyorlar. Toplu mezarlara zaman yok. Hiçbir belediye çalışmıyor. Yollar kilik. Büyük bir hastalık baş göstermeden önce bütün kadınları bulduğumuz yere gömecgüz."

"Tam olarak Türki ye¹ye özgü bir çözüm," dedi Efraim. "Kadınları yollara gömelim. Bö ylece ölü olsalar bile üzerlerinden geçmeye devam edebiliriz."

"Avrupa'da olsa ydık hepsini yakardık." Muhsin'di. Bizim anlamaz gözlerle baktığımızı görünce devam etti: "Yani daha mantıklı bence. Savaşlarda toplu mezar açılamadığı durumlarda ceselleri yakarlardı."

Başlangıçta önemsiz gibi görünen ama öğrenildiğinde insanın zihninde aydınlığa doğru bir kapı açan bilgileri seviyorun. Hitler'in vejetaryen olduğunu öğrendiğimde yaşadığın şaşkınlığı hâlâ hatırların mesela.

Göbekli, iri adam "Şştt," diye seslendi bize doğru. "Gençler bakar mısınız? Kazma kürek var mıdır sizde?"

kürek var mıdır sizde?"

"Var." Muhsin'in karısını gömdüğü yerde duran kazma ve küreği kaldırıp gös-

"İyi o zaman, kazmaya başlayın siz de, hepimiz bir işin ucundan tutalım."

"Sen de kazacak mısın?" dedi Efraim.

"Hayır, ben bu bölgedeki erkeklere liderlik edeceğim."

"Sen de

terdim.



Muhsin. Elimdeki kazmayı aldı, ellerini sap kısmında birleştirip ağırlığını tahtaya verdi. "Ben gecen hafta karımı ve kızımı göndüm." dedi

"Ben geçen hafta karımı ve kızımı gömdüm," dec

İnsan böyle durumlarda karşısındakine yalan söylemek zorunda kalıyordu. Üzüldüğümü söyledim Muhsin nasıl intihar ettiklerini sordu. Bu adamın ölümlere karşı aşırı ilgisi rahatsız etti beni. Ayrıntıları fazla önemsiyordu Muhsin.

Adam bize biraz daha yaklaştı. Kimsenin duymadığına emin olmak için sağı solu kolaçan etti. Gözlerini kısıp ceketinin yakasını kaldırdı. Muhsin'e yaklaşıp aralarındaki aşağı yukarı 20 cm'lik boy farkını eğilerek kapattı.

"Karmı ve kızımı kendi ellerinle öldürdün", ded. Vixtinde ek bir kas oynamdı bunu söylerken. Bir fotoğraf karesi gibi kıpırdamadan durdu. Muhsin'in gozleri büyüdü sankı, rengi attı bir anda. Fotoğraf karesi canlandı, adam yere tükürüp "İntibar korkunç bir şoy, vendiğin birinin inibar etmesini beklemek ise daha sörkunçı" dedi. Hinl adımlarla uzuklaştı yanımızdan. Uzakta birilerine seslenip yuvarlak kelimelerle anlamadığım bir şöyler söyledi.

Birkaç kişi sokağın ortasında çıktur kazmaya başladı sonra. Kaldırım taşlarını acemice sökmeye çalıştı bazıları. Muhsin de katıldı kazıcıların arasına. Adamın söyledikleri aklını başından almıştı belli ki. Ellerini tükürükleyip kazma sallamaya başladı. Liderimiz bir senfoni orkestrasını yönetir gibi sağa sola işaretler veriyor, cesetler bulundukları yerden sürüklenerek göbekli adamın tarif ettiği yere taşınıyordu. Kadınların arkalarında kalan kan izleri çizgi halinde üst üste koyuldukları tepelere dek gidiyordu

"Muhim hakhymış", dedi Efraim telefonunu bana çeviri, Bir kunalın son dakika haberi vardı ekranda. Amerika'da binlerce kadın cesedi cayır cayır yaklıyyordu, Kanalın ekranı done dörde sonra sekize bölündü. Dünyanın farklı ülkelerinden yapılan calık yayınlar felaketin boyutunu göder önüne seriyordu. Toplu mezarlar, gözü yaşlı oğlanlar, donuk bakışlı erkekler yansıyordu kameralara. Sunucu bütün buntara sebep olan dev penisten bahsetmeye başladı. Son Dakika başlığının altında "Penis küçülmeye başladı." yazıyordu. Ekran tek bir görüntüye sabilendi. Büyük, yeşil bir düzlüğü dölduran on binlerce erkek kocaman bir penisin etrafin sarmıştı. Penis yavaş yavaşküçülüyor, kalabalik korku ve isyan dolu çığıklarla kendinden geçiyordu. Daha fazla bakamadım.

"Badem'i alıp gitmemiz lazım," dedim.

Kimse için üzülecek hâlim kalmamıştı. Ben de herkes gibi kendi küçük derdimin peşindeydim. Herkesin vicdanı kendine kadar yetiyordu. Herkesin kıyameti kendineydi

"Ben tekrar çıkmam yukarıya," dedi Efraim, telefonu cebine sokup. "Adam bu kezöldürür bizi."

Nevin'inevine baktım gözucuyla.Perde hafifçel aralanmış. Badem'in aşağıya bakan gözleri kocaman. Cesetlerin arasında annesini görmeyi umuyor belki de. Nevin'i bir daha göremeyeceğini biliyor mu acaba?

Cocuğun arkasından babası belirdi. Onu itip perdevi cekti.

"Biz onu öldüreceğiz," dedim Efraim'e. "Benimle gel."

Göbekli adamın yanına gittim, Nedense bu cani herifin bize vardım edebileceğine dair kesin bir inancım vardı. Cinavet islemek de tıpkı uvusturucu gibi. yalan söylemek gibi, sigara içmek, küfür etmek gibi bağımlılık yapan bir şeydir. Olayı kısaca anlattım. Nevin'in kocasını bizim için öldürüp öldüremeyeceğini sordum onu kenara çekip. Eliyle çenesini sıyazlavıp gözlerini kıstı. Babamdan harçlık istediğimde o da bövle vapardı. Bazıadamlar istemediği bir sevi vapmak zorundakalınca çenelerini sıvazlıyorlardı demek.

Kurduğum bağlantıya içten içe sevindim. "Ben katil mi vim?" dive sordu adam.

"Değil misin?" Efraim'di

"Değilim tabii salaklar. Karımı ve kızımı mecbur

olduğum için öldürdüm, keyfimden değil." "Bak," dedim. "Îlle de öldürmek zorunda deği-

liz, Badem'i elinden kurtarsak veter, Cocuk o müptezelin vanında kalmasın."

"Anladım anladım da, kardeşim sen bu çocuğu ni ye bu kadar isti yorsun? Ne malum senin ona daha i yi bakabileceğin? Ulan zaten annesi ölmüş, bir de babasından a yırmak isti vorsun."

Bu konuda cok bencildim. Badem'in benim vanımda kalmasını en basta kendim için istiyordum Badem için neyin daha doğru olduğuna bile çok kafa yormamıştım. Çünkü Nevin bir şeyin "böyle" olmasını istiyorsa "böylesi"nin daha doğru olduğunu bilivordum. Kadınların her zaman haklı cıktığını önce annemden, sonra da Nevin'den öğrenmistim,

"Benimle geli yor musun gelmiyor musun?" diye direttim kesin bir sesle.

"Öldürecekmiyiz yani bu adamı?" dedi "Relbi" dedim

Cebinden bir kelebek bıçak çıkardı, "Peki," dedi "Gidin alalım cocuğu."

Apartmanın kapısı kapalıydı. Bütün zilleri çaldığımız halde açan da olmadı. Efraim yerden bir parke tası aldı. Tasa bulasan kan kurumustu. Kapının camını kıracaktı ki Badem'i gördük. Merdivenlerden kosarak iniyordu. Dönüp dönüp arkasına bakıyordu, kapıyı açarken ağladığını gördüm. Elinde kanlı bir bıçak vardı, dudağı kanıyordu. Bacaklarıma sarıldı.

"Ne oldu sana böyle?" dive bağırdım. Merdivenlerden Nevin'in kocası topallavarak inivordu.

"Badem gel buraya," dive bağırdı

Badem'inelindeki bıçağı aldım. Babasına doğru koşarken kendimi kahraman gibi hissediyordum. Bir yumrukla yere serildim. Göbekli adamsaldırdı bu kez kelebek bıçağıyla. Efraim Badem'i alıp götürdü. Zorlukla doğruldum, tekrar hamle vaptım. Mideme sert bir vumruk vedim ama vıkılmadım. Bir vumruk basımın tam üzerinden geçti, bıçağı karnına sapladım. Ellerini karnında birleştirdi. Bıçağı tekrar sokacaktım gövdesine. Göbekli adam kolumdan tutup "Dur," dedi. "Katil olursan bu adamın ha valetinden kurtulamazsın." Nevin'in kocası dizleri üzerine cöktü, "Orospu cocuğu," dive bağırdı. Göbekli adam saçlarından kavradı onu. Kelebeği boynuna sapladı. Çekti. Boynundakikan özgürlüğe doğru oluk oluk aktı

Birkac gecevi Nevin'in evinde gecirmek zorunda kaldık, Bademtek kelime etmiyor, ağzına bir lokma vemek almı vordu. Dısarıda olup bi tenleri pencereden gizlice izliyorduk. Muhsin kendi evine gitti. Yapacak bir şeyin kalmadığını, yaşamaya devam etmemiz gerektiğini sövledi giderken. Yasamaya devam etmek, İnsanın yaptığı en büyük eylem, Bunca acıya rağmen dur durak bilmeden yasamak, ölümü unutarak yaşamak ne muazzam bir şey. Diğer adam hâlâ oraya buraya emirler yağdırıyor, cesetlerin düzgün bir biçimde gömülmesini organize ediyordu. İşlediği cinavetler onu güç lü ve venilmez yapmıştı. Hiçbir sevi umursamıyor, bir tanrı gibi, dünyayı verinden oynatabilecekmiş gibi herkese tepeden bakıyordu. Efraim Candy Crush oynamadığı zamanlarda televizyon izliyor, gelişmeleri takip etmeye çalışıyordu. Bilim adamlarının (artık bilim insanı demeye gerek kalmamıstı) vaptığı çalışmalardan falanbahşedi vordu. Burıları daha fazla anlatmak istemi yorum

Yollar araçların geçişine müsait olduğunda Badem'i evime götürdüm. Atı görür görmez sevincle cığlık attı. "Bülbül'ün burada ne isi var?" dive sordu. At da onu görünce sevinçle kişnedi, başını eğdi.

"Oha," dedim. "Sen tanı yor musun bunu?" "Eve t," dedi. "Bu Bülbül, Çiğdem ablanınatı."

"O da bim?" "Annemin en vakın arkadası," dedi, "Ciftliğine her

hafta sonu giderdik." Badem'in başını okşadım. "Gel," dedim. "Uyu

biraz, yarın ikimiz de yeni bir ha yata başla yacağız."

SON

Övkü bitti. Sabrınız için tesekkür ederim.

GÖKYÜZÜ SAKİNLERİ

Ufak tebestimler ile taş, dıvar ve sanki hiç doğnamışıkadar geçimsiz bir sonbalar kadını Biz kırk metrekareye dörr kişi siğdik Zahmetine katlanılmış us soğluş sı hainı şu hüsrana mahküm yontmaları duvarlara dızdik Çeşitli el şileri çekiyor canım işte kocakarı çeyizlerinden kımıldamaş zor sekiyor

Hangikolumulaşmak istese yahut hangi ruhun kemiklerinden dökülecekse tüm bunlar Gicirdayan matine oturaklarıüzerinde kuzeyin başkentinden ayak basmış gibi cesur, istekli, iri yarı hayallerine kapı aralıyor gerçekliğin içerisindeni

Fakat İstanbulbu kadardır yavrucuğum, biraltı vardır birüstü Her vanında kederli vüzler.

onların arasında şakacıktan kaç ahali külliyesi, ama kaç Bir müsriflik doğuyor içimde cebimdeki sevdadan

Parapul, şöhret, yahu dudak büzdüren yalnızlık dert mi? Bak güzelim, aynı göğün altında kusları seymeyen yar

Yazı unutmuş çuhalı bir buluttan iniyor yeryüzüne Funden vazgeçilen geçimderdi-ki cektiyırtık Eski balçelerin-aresiadeçilerin-neresiadeçilerin-neresiadeçilerin-neresiadeçilerin-neresiadeçilerin-neresiadeçilerinçuhalıbir buluttan iniyor çeryüzüne Sabaha karşı hasır oskalık şirlirler nazırı uyduruk çivit kokuları, vaktine geç kalan geceler, züğürdün cenesi ve sanki hiç doğmamış kadar uzun üzülüyorun ve sanki hiç doğmamış kadar uzun üzülüyorun

Gregoryen takviminin bir vaktinde, sen ve göğüslerin kaç zamandır soyunamıyorlardı Üzerindeki canfesi şu kör terzi yapmıştır, bedenine oturmamış dudaklarına giyinmişsindir -güzel Uyduruk burjuvacıklararasından kendime bir kadın ayırdım -gregoryentakvininin bir yaprağından Ellerimiz paslanırken nehir yataklı yollar gördüğünde tanrım. nasıl da inandık pamuktan seker yapıldığına?

Ki sokağın en cilveli yosmaları, yaka paçaatılmışkıyı semtlerinde bir şehirli saldırısında

yüzünü güldürecekler arıyorçalgıcı bozuntusu kıraathanenin ortasında kendiliğinden oluvortümü

-zaten bağıra çağıra oluyortümü Bir devri bövle sevivoruz.

ilmek ilmekdokuyorum dünyayı bulutlarla mahcup mahcup koyuyorum masaya mahsustan "Mesafeler asılır.

birbirine hasret kalırıki insan, ama kavuşur" Sevgi ihtilalleridir mutluluğu meşru kılan, bir devri böyle seviyoruz işte -ah bu devri

Aşk için günlerce çocuk parkında sabahlamış bir adamın oğluyum ben

ıslaklığatenezzül dahi etmeyen kuru bir kalbin tohumuyum -henüz toprakla buluşmamış

Sübyan mektebinin önünde biriken yeni yetmeler tüm alacalıhâlleriyle

buradan geçmekyoktur mahalleleri, ispirto ocağı üzerinde taş kestikalpler ve sanki hiç doğmamış kadar uzun üzülüyorum

Terk ederken ağaçları yapraklar, ellerim ne işe yarayacağını bilmiyor ilk defa Mevsim bunun mevsimidir.

gökyüzü sakinleri yaşayamadan ölürler

Çünkü bazı insanların mutsuz ölmesi gerekir sevgi ihtilalleridir mutluluğu mesru kılan.

(bu gece birbirimizi sevebilirdik, beni asıl üzen bu.) (

DA VINCI ŞİFRESİ

Yayımlandığı dönemde oldukça ses getiren, tüm dünyada otuz milyondan fazla satış rakımına ulaşan, günümüzde bu yoğun talebin azalarak da olsa devam ettiği Dan Brown imzalı Da Vinri Sifresi Kitabı, bilindiği gibi Louvre Müzesi Müdürü Jacques Sauniërče düzenlenen suikast sonrası yaşınanları konu alan bir diri olaydan oluşu-yor. Falinin, nüln Porfesor Langbon oluğuşü düşindlen cinayete kurban giden müdür, ölmeden önce uzun süredir görüşmediği torunu Sophie'ye –meşrebince- bir not bıra-kır. Ölnlü simge bilimci Profesor Doktor Robert Langdon'u bulmasını ve onun yardı-mıyla, birtakın şirfeder vasıtsayla ona bıraktığı mirsau ulaşmasını ister.

Sophie, dedesiyle görüşmeyi kestikten sonra Fransız emniyetine katılmış ve bir kriptograf olmuştur. Langdon ise kitapları dilden dile çevrilen, dünyaca ünlü bir "sifre çörücü"dür. Çok gecmeden ikisinin kaderi birbirine bağlanacaktır. Fransız ve lngiliz polisimin, İnterpol'ün ve Katolik kilisesinin müdahi olduğu bir dizi polisiye olayın anlatılığı kitap, temedle macer-a-aksiyon türü olarak tanımlansa da endüstriy el olarak asılı tartışılan mesele, kitapta yer alan birtakım bilgilerin doğruluğu yahut yanlışlışılı olmuştur.

"Evet, Roma'daki papatların imanı çok kuvvetli ve bu yüzden inançları.
kukusl sayıklıbın her syev karışı tekna bu belgeler de dahil olmak izere, her türlü felakete
karşı koyabilir, Ama ya dünyanın geri kalanı? Kesin itikat sahibi olmayanlara ne olacak?
Dünyadaki zorbalıkları abatıp buğün Tamı nerede diyenlere ne olacak? Klisis skandallarına
batıp kandı papatlarının çevelkara cinsel taciz yapığının saklamak için yalan siylere ne olacak?
bu adamlar kim oluyor da İsa hakkındaki gerçeği konuştuklarını iddia ediyor, diyenlere ne olacak?
Dan Brown, De vineştiren

ilindiği gibi kitap yayımlandığı tarihte, Katolik kilisesi ortaya çıkan esere yögün bir tepki göstermiş, kitabın tedavülden kalkmasını talep etmiştir. Bunun sebebi ise, kitapit Hr. İsa'nın soyunun devanı ettiğine dair ortaya sürülen bilgiydi. Ek olarak yazar, doğruluğu pek çok bilimsel çalişmada kanıtlanan tarihsel verileri de konu edinilen kurgusal metninde ustasa kullanarak geçmiş yenden ürermiştir. Bü üretim sürecini başlatan, metnin dramaturjisini ilerletip bir bitişe bağlayan şey ise sembolerişiireler olmuştur. Satırlarını okuduğunuz bu yazı, kitabın tanıtım ve eleştirisinden ziyade, sembol mehnum üzerine yazılmıştır.

Oncelikle, Dan Brown, kitabın başında, Hz. Isa'ının soyunun devam ettiğini ve bu kişlirin güsenliğini sigalağılını idida ettiği Sison Tarikatı'nın gerçek öldüğunu, büyük harlferle yazmıştır. Üstelik, söhreti dünyanın her yanına ulaşan Leonardo da Vinci, Sir Isaac Newton, Botticelli ve Victor Hugo gibi isimlerin de aynı tarıkata mensup olduğunu iddia etmiştir. Yazara göre tarıkat, yaklaşık bin yildır varlığını nik roruyuculuğunu utslemniştir. Brown, one sürdüğün bi bilgiyi, kurşunun göcü ilb hikkyesine ustaca yerleştirirken iddiasına okuru inandırmak için bilgi içinde bilgiye veremiştir. Karakterler de tıplık okur gibi, her yeni bilgiyi on anğerin, firaktanı şifrelerle karşılaşır ve onları çözmek için harekete geçer. Öyle ki, belirli bir noktadan sonra coskun akan şelek aplırı, "Kase" yik arakterler birlikte ararılı



Sayı 34 • Inceleme • K. 31

Peki"kåse"nedir?

Okur, Leonardo da Vinc'inir resimlerine gizlenen, ki yakanda bahis olundayı gib Vinci de aynı tarikatandır, kutsal kisəyi ilk kez maktulin torunu Sophie ile birlikte öğerenir. 1955-1949 yılları arasında yapıldığı düşümlen Da Vinci imzalı Son Akşam Yeneği tabbosu, Hz. İsa'ının Romalı askerlerce tutuklamısınandan bir gim önce havanlerliye birlikte yediği son akşam yeneğini ifade eder. Bu tabloda bir 'kutsal kise' olduğumı oğrenen Langdon ve Sophie, Da Vinc'inin resimlerini takip ederek bir dizi şifreyi özer. Bu noktada, bağlayıcı olan düşüme bir singe bilimci olan Prof. Dr. Langdon'un ya sörlerinde sakıldır: ''Biristin, bir sembolin' ne aulama g'dağisin siyle vi 'Biristin, bir sembolin' ne aulama g'dağisin siyle r

mek, biş şarkımı ona kendisin insalı hissetireciğin söylemekle aynıydı. bu, kişiden kişiye değişirdi. Beyaz bir Ku Klux Klan başlığı Birleşik Devletler'de nefret ve trkçülk cağırsındar yaparken ayn kostüm İspanya'da dini inançla ilgili bir anlam taşırdı."

Günümüz gerçeklik algılayışında, sık sık felsefeye, psikolojiye ve sosyolojiye de dáhilolduğu gibi, bir anlam kayması yasandığı asikârdır. Kastedilen, imgenin tutarlığından va da sürekliliğinden öte, başka bir manaya bürünüp ilk mealini kaybetmesi sürecidir. İnsanlık,özellikle son beş yüz yılda, enformasyonyağmuru ile karşılaşıp kavram karmaşası yaşarken ibadet verlerinde kullanılan ve kutsal olduğu düsünülen resim, mimarive hevkel gibi sanat dallarınınevlerinde bir lüks gibi tüketiliyor olmasını kısa sürede icsellestirmiştir. Kitapta en dikkati çeken bölümlerden biri, Langdon'un, yıldız sembolünü açımlaması sanıyorum Yıldız,bilindiğigibi insanlığın son üç yüz yılınadamgasını yuran siyasal ayaklanmaların sonucu, bir devrim sembolü hâline gelmis, pek cok ülkenin veva topluluğun bayrağında kendine yer bulmuştur. Langdon, bu nesneden yola çıkarak yeni doğan güçlerin sembolleri ustalıkla devraldığını ve anlamlarını yok etmek icin onları yıprattıklarını dile getirirken yazar, kitapta ver verdiği sembolü su sözlerle tanımlar:

"Bu beş köşeli yıldız, bütün varlıklardaki dişiyi temsil eder, ilahiyat tarihçilerinin 'kutsal dişî' ya da 'ilahi tanrıça' dedikleri bir kavram."

Hälbuki, günümüzdeki kullanımı ile uzaktan veya yakından alakası olmayan yıldız, bahis olunan meseleyi tartışmaya açan ilk semboldur. Zira kitabın esas meselelerinden biri, kadın sorunsalını odağına alması ve Katolik Kilisesini erkek hiyerarşisi ile biçimlemesidir. Da Vinci, doğanın düzenine ilahi bir güçle bağlanan bir sanatçı olarak bilinir. Brown'un devisivle sanatcı, nek cok eserinde Hristiyanlığı ve dolayısıyla Katolik Kilisesini eleştiriye tabii tutmuştur. Yazar, Da Vinci'nin tavrını, "...böylelikle kendi inançlarını yüceltivor. kilisevi ise belli etmeden kücümsü vordu." sözleriyle tarif ediyor, Kaldı ki Brown, ele aldığı karakteri Langdon üzerinden kilisenin erkeği kutsavın kadını vok saymasını, "... eski Hristi yan kilisesindeki iktidar sahibi kimselerin, kadınların değerini düşürecek ve durumu erkekler lehine çevirecek yalanlar söyleyerek dünyayı aldattığı inancına dayanır," sözleriyle dile getirir. Kitabın ilerleyen bölümlerinde, sonradan dâhil olan başka bir karakter -Teabing- üzerinden ise, Hristivanlıkta yer alan hiçbir sembolün orijinal olmadığı ve yukarıda da değinildiği gibi anlam kayması sonucu yeni bir manava bürünmesi ile açıklar. En nihavetindekahramanlarımız "kâse"nin bir nesne değil de bir insan olduğu düşüncesi ile karşılaşır.

ki nokta üzerinde durmakta yara görüyorum. İlik bir sistemin, düşlincenin, ideolojini, kurumasl veya kurumsal olmayan bir yapoyı bir arada tutan "sey"in, sembol ile ilişkisliliği tamamen pragmatisttir. Ekkyi tarihe gömen ve yeniyi ortaya çıkaran "sey", fikrini ve kitlesini diri tutacağı semboli sabiplenir, anlamın yeniden üretir. Boylelikle sembol değikleniliğe, dönüştime üğrar. Örneğin: bin yıl önce klisided yer alan, yaşanan yokulluğu veya acıyı dile getiren bir heykel, buğın devasa bir vilların, şatıfarlı sortalarında başla bir imçeyitemsil elebilir.

İkincisi, kitapta yer alan ve yazar tarafındın dile getirilen pek çok bilginin romanda yer alan hikâye içinde eritilmesi yolu ile -zamanında- toplumsal bir karşılık bulması meslesis... Neticede kurmaca olan bir metinden bahediyoruz. Dolaysıyal elimized tutüğunuz kitap,yapı itibariyle gerceğebgik kalmak zorunda olanyan bir türe mensuy. Bir anlatı, biygirafi yahut bilinsel bir çalışma değil. Gerçeği manipüle edip etmemek yazarın ahlakına bağlı olmakla birilkte, yaşmasıl bir karşılığı yök ve olmak zorunda değil. Sanatçı, hikâyesini anlatırken kimseye hesap vermek zorunda değil, sanyorun.

En nihayetinde, kurmaca bir metnin başarısı hikâyesine inandırın inandırmaması ile ilgili. İçeriği ile tartışmaları sebep oluyor, iki bin yılık Katolikkilisesini ayağı kaldırıyor ve yayımlanmasının üzerinden seneler gecmeine rağınen elinizde tuttüğunuz bu dergidetizerineyazı yazılmasını sağlıyorsa inandırmış demektir.

KÖŞESİZ KÖŞE: YILA MÜZİKLİ VEDA

Koskoca bir yılın daha bitiyor olması yine oldukça enteresan. Zaman geçiyor demek hafif kaliyor bazen. Kosuyor desek yeridir. "Gelirse Ekim'e, gelmezse.." ayı-mı ardından "Kasım'da aşk başkadır" ayını da bitirdik, iyi mi? Hepsini bir bir, acı-madan. hızlıca bitirdik.

Havalar anti soğuyasılı ve hatta belki siz bunu okurken çoktan söğumuş olasılı Haifi, tatıb bir hüzüm olasılı cinizde böyük bir hütimalle. Sene bitiyor hüzüni, havanın hüzüni, kalıyor olmanın hüzüni ve kim bilir belki de göliyor olmanın hüzüni. Amakötü hüzünler öleşil bunlar, desliğim gibi "haifive tatı" hüzünler. Bu hüzünlera hattamevsimlere ve hatta dahada olisa aylara eşilikeden şarklar hep olmaşturbenim için. Bizen bir başka benzer zamanı hatırlamak için açıf dinlemişimdir, bazen de ileide hattafayasıdı bir anı yaratmak için bilmeden dinleyorundur on. Ama müzik illakieşlik etmiştir. Tambunları düşundüğümı yeniyila heyecan, birenyila hüzün histestiğin siy gülerdeş işise, cilind "Aralık" ayı geçen giçel garklığı nemerke ikistelim.

Mazzy Star, Flowers in December (1996)

Eğer hüzünlü bir aşk şarkısına hazırsanız hemenbundan başlayın. Mazzy Starzatenher zaman güzel şarkılar yapar. Birçok kişi "Fade into You" ile bilir. Konumuzla alakası yok ama dinlemediyseniz onul da dinlevin mutlaka.

Weezer, December (2002)

Yine aşk içerikli bir şarkı. Zaten içinde aralık ayı gççer de aşk olmaz mı? Olmazsa olmaz gibi bir şey. Mazzy Star sonrası bir nebze daha az üzecek olsa da yine üzebilir. Uyarmış olayım.

George Michael, December Song (2008)

Eğer yılbaşını, her yerin süslenmiş olmasını, çocukluğumuzdan beri filmler aracılığıyla bir bütün olduğumuz Chritsmas zamanlarını seviyoranız bu şarkı birebir. Hüzünlü mü? Evet ama bir ruhu var. Bir de animasyon videosunu izlemenizi taysiye ederim.

Roberta Flack.

I Can See The Sun In Late December (1975)
Yine eski ama güzel şarkılardan bir tanesi.
Özellikle hayata pesimist bakan sevdiklerinize hezeyanıçin birebir. Bu şarkıyı ünlümüzisyen StevieWonder, Roberta Flack'in albümü için yazmış.

Norah Jones, December (2009)

Bu şarkıda Norah Jones "Aralık" derken bambaşka birşeyidaha kastediyor tabii ama siz istediğiniz açıdan bakıp dinleyebilirsiniz

Linkin Park, My December (2000) "Bu kadar sakin giderken Linkin Park da nere-

den çıktı?" diyebilirsiniz. Ama şarkıyı dinleyince öyle demeyeceğinizi garanti ediyorum. İlk albümlerinden, çok güzel bir şarkıdır.

Tchaikovsky, December (1876)

Kompozisyon senesi bundan 142 sene önce olan, ama bundan 142 sene nora da unutulmayacak bir oneride bulunayım dedim. "The Seaons" adın verdiği ve her biri bir ay için yazılan 12 kısa piyano partisyonundan oluşan bu şahserden yine "Aralık" seçtim tabii. Siz yine de hepsini baştan sona dinleyin, muazzamdır.

Julie London, Warm December (1956)

Yine bu aya çok uyacak bir şarkı. Julie London'ın 1956'da çıkardığı "Calender Girl" albümünden. Hattabu albüm de her ayıkonu alanbir şarkı içcriyor. Yalnız 12 değil, 13 şarkı var. On üçüncüsü "Thirteenth Month" (Onticüncü Ay) adını taşıyor.

Umarım siz tam bu yazıyı okurken hava kapalıdır ve hatta hafif de olsa kar yağıyordur. Yine tam bu esnadayazıyaya kahve ya da bir kadeh şarap eşlik ediyordur... Ve umarım evde veya dışarıda, her neredeyseniz yılbaşı ağacının ışıkları oturduğunuz ortamı aydınlatiyordur. Hoçakal 2018.

Bu arada yazıyı hem okuyup hem de dinleyebilin diye aynı sıralamada bir de Playlist hazırladım sizlere. Spotify'da benim adımı aratarak profilimi bulabilir, oradaki 38 dakikalık "December" listesini dinleyerek yazıyı okuyabilirsiniz.

LEONARDO DA VINCI'DE SANAT VE BİLİM ETKİLEŞİMİ



Leonardo da Vinci'nin çalışmalarını izlerken bilimle sanat arasındaki keskin sınırın belirsizleştiğini görebiliriz. Leonardo'nun eserlerini anlamak için, onun idealindeki resmi yapmak amacıyla önce incelemeye, sonra bilmeye ve ardından yanıstmaya dayalı uzun bir süreci benimsediğini kavramak gerekir. Evrenin yasalarını kavramak, insan ve doğanın işleyişini cözünlemek yeni şeyler yaratabilmenin özünü
öluşturur. Sanatçının bilgiye olan sonsuz ilgi ve arzusu Aristoteles'in entelekya dediği,
hakikate ve bireysel olgunluğa odaklanmasını sağladı. Obga ve sanatla meggul olan
zihni, tam bilinmeyen bir bedenin resminin tam bitmemiş olacağı fikrindeydi. İnsan
vücudunun yapısını anlamaya olan tutkusu onu, cesetleri parçalara ayırmaya ve ilk
anatomik çizimlerini yapmaya yönlendirmiştir. Leonardo, o dönem için şaşırtıcı olan
bu deneysel yaklaşımlarını, bilim adamlarının hâlâ otorite olarak antik Yunan ve
Roma yazarlarını (M.S. I ve II yy. Dioscorides ve Galen) gördükleri zamanlar geliştirdi. Leonardo için gerçek bilgi duyularla edinilecek, gözlemlenecek ilk elden kişisel deneyimdi.

Karakalem üzerine mürekkepli divit kalem ve lavi, 1510-1511, 29.2×19.8cm, Codex Windsor, Royal Collection Trust, Château Windsor, Londra.

EL YAZMALARI

Sanatçının; Codex Madrid, Codex Atlanticus, Codex Leicester, Codex Arundel, Codex Hammer, Codex Windsor, Codex Ashburtham, Codex Trivulziano, Codex Turin (ucelli et altre cose), Codex Forster gibi pek çok el yazması bulunmaktadır. Gerçek-liğe duyduğu meraktan ötürü defterleri sıra gözetmeksizin farklı konularla bezelidir. Aynadan okunabilen bu notlar sağdan sola yazılmıştır. Bu defterlerdeli ilk resinler 1475 tarihinde Leonardo henüz 23 yaşındayken başlar. Bu eserler, hem bilimsel hem sanatsal yanlari çieri. Sol eliyle yazan Leonardo'nun el yazmalarında noktalama yoktur. Çizimlerle dolu el yazmalarında, anatomiden fiziğe, optikten mimariye farklı alanlardan çeşitli konular ele alınmıştır. Sanatçı, yalnızca "nasıl" sorusuyla ilgilenmez. Görüntüye ve diş yapının tasıvirine dayalı cevaplar sunan bu sorunun yanı sıra görev-sel ve içe dair cevaplar sunan "iniçin" sorusuyla dı ilgilenir. Bu soruların cevapları cizimlerle ve vazılarla defterinde ver alınıştır.

Dük Muro'ya yazdığı mektubunda kendisine on konuda hizmet edebileceğini belirtmiştir. Bunlardan dokuzu mühendislik bilgileriyle ilgilidir. İlginçtir ki, onuncu konu plastik sanatlardır. Bilime olan merakı zaman zaman onun sanatını sekteye uğratmıştır. Doğayı gözlemleyip yeni şeyler tasarlaması sonucu aldığı siparişleri yetiştirememiştir. Aziz Hieronymus resmi bu duruma örnektir. Sanatçı olarak bıraktıkları, bilim adına bıraktıklarına oranla daha azdır.

RIRINCI EL DEN DENEVIM

Sanatçı, gerçeği hem bilimde hem de sanatta aramıştır. Boya hazırlayıp kullanırken yeni medyumlar denediğini, resmini kurutınak için ateş yaktığını, boya ezme sistemleri usarladığını biliyoruz. Onun bu araştırmaları bilim alanındaki deneysel yönünü sanat alanına da kaydırdığını açıkça ortaya koyar. Kumaşları birebir betimlemek için bile büyük çaba sarf etmiştir. Üzerine sılak topraş sürülmüş kumaşlara kil model üzerinde şekil verip kuruttuktan sonra inceleyerek onları bu şekilde resimlemiştir

Insan bedeni ve tepkileri ile ilgilenen Leonardo beden üzerine anatomik arşıtırmalarındın ay yarıtalınarık her durundaki insan betiminin farkılığım resimlerinde yakalayabilmeyi başırmıştır. Fizyonomi ustasıdır. Son Akşam Yemgi resminde havarilerin tepkileri tımamıyla kendine has ve özneldir. Bunu başırmak hem keskin bir gözlemi, hem saşlam anatomik bilgiyi, hem de psikolopik tepkileri resimsel olarak yansıtma becerisini gerektirir. Bakire Meyoru ve Çozuk İsa Azize Anna ile Bilikir ersi minde de doğa gözleminden kayanladındıy varsıyalın bir kurgulama görülmektedir. Kayalıklar içindeki girift figür topluluğu, dalları birbirinin içinden geçen bir bikiyi ya da dış formuyla kayalıkları anmastır

Kadavra incelemeleri, ışığın yansıma kanunlarının araştırılması, kontak lens denemeleri, kanının dolaşımı, optik, görme edimi ve renk perspektifi üzerine araştırmaları kuşkusuz bilimi ve sanatı bir araya getiren, ikisine de hizmet eden birinci elden deneylerdi.

Fotoğrafmakinasının icadına giden yolu açansanatçıbu deneyiyle hem bilimi hem sanatı pek çok bakımdan etkileyecek olduğunu belki de bilmiyordu.

PARÇA VE BÜTÜN

Leonardo'ya göre makine icat etmek, resim için eskiz yapmak, anatomiyi incelemek, eveni kopyalamak benzer seylerdi. Hepsinde her ögeyi parçalarına ayırıp özelde evrenseli aramak gerekiyordu. Anatomik araştırmaları bu arrunun bir ürünüdür. Sanatçının altın oranlı Vitruvius adamı,parça ile bütün ilişkisiniaradığı sanatsal ve bilimsel yönler içerenbir eserdidir.

Leonardo, doğaya ve nesnelere duyduğu ilgiyi, onları incelemek, onlara hâkim olmak ve yeniden üretmek için olan sonsuz arzusuyla birleştirmişti. Her şeyden önce anatomikçalışmaları uzunsüre tıp bilimine kaynaklık etmiştir.

Leonardo'nun gözünde sanatı sadece yarahcı düşüncenin, felsefeyi soyut düşüncenin, bilimi deneyin ürünü varsayarak birbirinden koparmak ve ayrı tutmak yanlıştı. Leonardo farklı boyutlarda da olsa hepsinde yaratıcı imgelemin, bilginin, soyut düşüncenin ve deneyinpayı olduğunu düşünmekteydi.

SON OLARAK

Bilim adına bir tarafta olmayı kabullenmeyen bir sanatçıdır. Leonardo, Kendi koruyucusunu kovan ve Vitruvius, çevirmeni yakın arkadaşı lacomo Andrea'yı öldüren Fransızlardan sipariş bekler, daha sonra onlarla çalışır. Venedikilleri, Osmanlı sıldırılarından korumak için savunma sistemleri üzerinde çalışırken bir yandan, Osmanlı sulanı için iki yakayı bağlayacak bir köprü planı sunar. Bu, ounu asılında himayesinde olduğu kişilerden çok evrensel bir amaca hizmet ettiğinin göstergesidir.

Arazilerinharitalarının çıkarlması, alternatif hareketinsürekli harekete dönüşmesi, top güllesinin yolunun eğriliği, fosiller üzerinden yer kabuğunun değişiminin gözlenmesi gibi evrene, onun değişimine ve yasılarına dair ayrımtıları deneyler aracılığıyla sorgulamak ancak bilimi, sanatı, evreni ve insanı kendi ilişkileri içinde bir bütün olarak kavayan özelbir sanatçının mezakum sonucu dalbilir.

Zamanında Leonardo'nun araştırmacı kişiliğinin ve hayal gücünün benzerine yaklaşabilenler günümüzün yenilikçi sanatçıları olarak yerlerini almaktadırlar. Tüm sanatçılar için tek yönlü olmayı reddeden häliyle Leonardo, şığından yararlanılması gereken bir sanatçıdır.

"Trakyu Üniversıtesi Sozyal BilimlerDergisi'nde yayımlanan (Aralık 2009, Cilt:11 Sayı:2) "Leonardo da Vinci'de Sanat, Bilim ve Etkileşimi" başlıklı mukalenin kısaltılmış ve yeniden düzenlenmiş hâlidir.

Leonardo'nun gözünde sanatı sadece yaratıcı düşüncenin, felse feyi soyut düşüncenin, bilimi deneyin ürünü var sayarak birbirinden koparmak ve ayrı tutmak yanlıştı.



KALABALIK BAĞIRIŞLAR

Sessizken, böyle bomboş eşyasız bir ev gibi, Sessizken, böyleeve sığmayıp atılmış eşyalar gibi, Sessizken sessiz değilsin aslında:

Evler sağırı, Eşyalar dilsizi oynuyordur sadece...

Sessizken, varaların vardır Sessizliğini doyuracak kadar öfkelerin,

Nedenlerin ardı sıra

Cember cizdiğin soruların.

Sessizken sessiz değilsin aslında;

Yaraların sağırı.

Öfkelerin dilsizi oynuyordur sadece... Sessizken, umursuyorsun

Güclüsün cünkü:

Kendinden saklı kıskıvrak bir eksikliğe ait,

Sucsuzluk cezasina maruz

Sade ve valnızsın... Duvarlar arasında değil,

Uğraksız bir koyda değil

En cok kalabalıklarda valnızsın...

Sessizce yalnız...

Sessizken.

Gövdesiz gölgelere bürünen kalabalığın dâhil. haberi yok kimsenin senden

Ellerin kalahalık.

Dizlerin kalahalık Kulağın kalabalık,

En cok sessizken valnız.

valnızken kalabalıksın...

Derin uykular içindeymişçesine yalnızsın, Kalıcı bir ruh terk edisi olmasa da uvku.

"Gibi" ama

Çağrılan bir rüyaya ölü! Sessizken, sessiz değilsin aslında,

Sokağın bağırıyor Yolun bağırıyor,

Sen bağırıyorsun! "Kalabalıklar sağırı,

yalnızlık dilsizi oynuyor yalnızca"

YEPYENI **KITAPLARIMIZLA** TÜYAP KİTAP **EUARI'NDAYIZ!** Terapi Odasında IKINCI E @psilon'

SUNAY AKIN'IN YENÎ KÎTABI TÜRKÎYE ÎŞ BANKASI KÜLTÜR YAYINLARI'NDA





Karacasa oldağınmız İş Bankası Küttür Yayınlar yani kitaplaria büyümiye devam ediyor.



OCAK

2 3 4 5 6 7 8

9 10 11 12 13 14 15

16 17 18 19 20 21 22

23 24 25 26 27 28 29

30



"Bir acının hatırası, bir mutluluğun hatırasından daha az can yakar." Nihan Özkocak

MART

4 5 6 7 8 9 10

11 12 13 14 15 16 17

18 19 20 21 22 23 24

25 26 27 28 29 30

SUBAT

7 8 9 10 11 12 13

14 15 16 17 18 19 20

21 22 23 24 25 26 27

28 29 30 31

Р	S	Ç	P	C	5	P	Р	S	ç	Р	C	C	P 3	Р	S	Ç	P	C	C	P 3	P	8	Ç	P 4	5	6	P 7
7	8					13	4	5	6	7	8	9	10	4	5	6	7	8		10	8	ดิ				13	
14	15	16	17	18	19	20	11	12	13	14	15	16	17	11	12	13	14	15	16	17	15	16	17	18	19	20	21
		23		25	26	27	18 25		20			23	24			20						23 30		25	26	27	28
20	28	30	31				25	20	21	20				25	26	21	20	29	30	31	28	30					
				MA		YIS					HA	ZİR	AN					TE	MN	IUZ					AĞI	UST	os
Р	S	Ç	Р	С	С		P	S	ç	Р	С	С	Р	P	S	Ç	P	С			P	S	ç	Р	С	С	P
		- 1	2	3	- 4	- 5						- 1	2	- 1	2	3	4	5	6	7				- 1	2	3	4
6	7	8	9	10	11	12	3	4	5	6	7	8	9	8	9	10	11	12	13	14	5	6	- 7	8	9	10	11
13	14	15	16	17	18	19	10	11	12	13	14	15	16	15	16	17	18	19	20	21	12	13	14	15	16	17	18
20	21	22	23	24	25	26	17	18	19	20	21	22	23	22	23	24	25	26	27	28	19	20	21	22	23	24	25
27	28	29	30	31			24	25	26	27	28	29	30	29	30	31					26	27	28	29	30	31	
					EY	LÜL						E	кiм						KA	SIM					,	RA	LIK
Р	s	Ç	Р	С	С	Р	Р	s	Ç	P	C			P	s	ç	Р	С	C		P	s	Ç	Р	С	С	Р

30 31

2 3 4 5 6 7 8

NISAN

